(c) Basilio Vidal

Perú 869

LA VANGUARDIA

DIARIO DEL PARTIDO SOCIALISTA

(PORTE PAGO)

Año XX—Número 2144 — Buenos Aires, Lunes 10 y Martes 11 de Marzo de 1913 — Redacción y Administración: Defensa 888 U.T. 3570, Av.

TELEGRAMAS

(DE LA AGENCIA HAVAS)

ESTADOS UNIDOS

LA SITUACION EN MEJICO

Movimiento separatista — Envío de soldados norteamericanos a la frontera

NUEVA YORK, 9 — Las noticias recibidas en el departamento de estado respecto a la situación de Méjico hacen saber que las numerosas revoluciones estalladas en diferentes provincias de ese país, como asimismo el movimiento separatista del estado de Sonora hacen difícil la estabilidad en el poder del presidente provisional, general Huerta.

WASHINGTON, 9 — El gabinete, teniendo en cuenta la gravedad de la situación política en Méjico, decidió el envío inmediato de 6000 soldados a la frontera de Méjico, en previsión de cualquier eventualidad.

INGLATERRA

La nota yanqui a Cuba

LONDRES, 10 — "The Morning Post" publica un despacho de Washington anunciando que la nota que el secretario de estado, Mr. W. Bryan, envió al gobierno cubano, protestando contra la amnistía promulgada últimamente por el presidente Gómez a favor de los autores de delitos políticos, y en la cual amenaza a esa república con una intervención, puede ser interpretada como una advertencia a la América latina, ya que no debe imaginarse nuevamente que el gobierno norteamericano se muestra débil e indeciso.

Yacimiento aurífero descubierto en la India

LONDRES, 10 — "The Daily Chronicle" anuncia en un telegrama de Bombay que se ha descubierto un yacimiento aurífero en el distrito de Dalbhum.

Según la opinión de los peritos que lo examinaron, se considera como uno de los más ricos del mundo.

Explosión de dinamita — 6 muertos y 7 heridos

LONDRES, 10 — Anuncian de Ayrshire que ocurrió hoy una explosión en las usinas de dinamita Nobel de aquella ciudad, resultando seis muertos y siete heridos.

APERTURA DEL PARLAMENTO

El discurso del trono

LONDRES, 10 — El rey Jorge y la reina María presidieron hoy la solemne apertura del parlamento.

El soberano leyó el discurso del trono.

Dijo que las relaciones con las naciones son siempre amistosas.

Lamenta el fracaso de la conferencia entre Turquía y las naciones aliadas de los Balcanes.

Agrega que todas las potencias desean sinceramente localizar la guerra. Llegaron a un acuerdo acerca de cuestiones muy importantes y espera que llegarán a acuerdo completo, aunque algunos puntos están todavía en discusión. Hasta manifiesta la esperanza de que las potencias apuraran la terminación de la guerra.

En el mensaje, el soberano hace notar el deseo del imperio de asegurar la seguridad común.

Anuncia que se volverán a discutir las medidas acerca de las cuales las dos cámaras están en desacuerdo, el bill sobre la pluralidad del voto, sobre las elecciones parlamentarias y otras medidas.

EL FUROR DE LAS SUFRAGISTAS

Incendian y destruyen dos estaciones ferroviarias

LONDRES, 10 — Durante el trayecto del cortejo real al parlamento cinco sufragistas han sido detenidas por la policía.

LONDRES, 10 — Un compacto grupo de sufragistas destruyeron e incendiaron esta mañana las estaciones ferroviarias de Saunderton y Buckimgham Shire.

ALEMANIA

Buenas fuentes de recursos para los gastos militares

BERLIN, 10 — Se asegura que el gobierno, con el fin de poder sufragar los gastos que demandará el nuevo aumento del ejército, que como se sabe será elevado a 850.000 hombres en tiempo de paz, propondrá al parlamento la aplicación de un impuesto a las propiedades y a la renta.

El gobierno cree que con esos fondos logrará atender debidamente las necesidades del aumento de las fuerzas militares.

BERLIN, 9 — "La Gazette" de Rhin Westphalie se inquieta del resultado que tendrá el congreso nacionalista que se celebrará en Alsacia y Lorena.

Centenario del fin de la dominación napoleónica en Prusia — Proclama bélica del kaiser.

BERLIN, 10 — En todo el imperio se festeja hoy el centenario de la guerra de la liberación de Prusia de la dominación napoleónica.

En las grandes ciudades se han organizado vastos programas, paradas militares, conciertos, etc., etc.

Las calles de esta capital se encuentran profusamente empavesadas.

Las autoridades municipales se trasladaron en cortejo desde el hotel de Ville hasta la iglesia de Nikolaci, donde tuvo lugar una ceremonia religiosa.

El emperador leyó una orden del día a las tropas en el campo de maniobras de Hustgarten. Luego pasó revista a las tropas.

BERLIN, 10 — La orden del día leída por el emperador a las tropas, recuerda las hazañas realizadas por sus antecesores en 1813 y 1870.

Añade la proclama: "Iremos a la guerra con alegría y confianza, si alguna vez fuese necesario defender el honor del país."

LA SUGESTION DEL UNIFORME

Una repetición del caso de Koepenick

BERLIN, 10 — Un telegrama recibido de Essen da cuenta de un caso extraño ocurrido allí y que es una repetición del famoso caso de Koepenick, en el que un individuo vestido de oficial se hizo entregar los fondos de la tesorería municipal de esa ciudad.

Ayer se presentó en la casa municipal de Essen un individuo vestido de uniforme, y pretendió llamarse Gustavo von Bohlen-Halbach, y ser pariente del esposo de la dueña de las fábricas Krupp. Exigió examinar la contaduría de la municipalidad, y se hizo entregar el excedente que encontró, declarando que debía remitirlo al ministerio de hacienda en Berlín. Más tarde se descubrió que se trataba de un estafador audaz.

ITALIA

Huracán en Génova

ROMA, 9 — Telegrafían de Génova que esta mañana se desencadenó sobre esa ciudad un fuerte huracán, causando algunos perjuicios en el puerto y en la ciudad.

El viento soplaba con una fuerza terrible y los buques surtos en el puerto tuvieron que afirmar sus amarras para evitar choques.

[illegible]

[illegible] el influyente hombre político marqués Visconte Venosta, un comité denominado Italia-Francia, análogo al francés France-Italia, que tiene su sede en París, cuyo fin es el de estrechar los lazos de amistad que unen a ambas naciones. Forman parte del comité Italia-Francia el ex jefe del gabinete hon. Luis Luzzatti, el hon. Barzilay, diputado republicano, el hon. Bissolatti, diputado socialista, el profesor Guillermo Ferrero, los abogados señores Boito, Cavallieri y Martini, numerosos parlamentarios y notabilidades del mundo político y social.

AUSTRIA-HUNGRIA

Mitin sufragista en Viena

VIENA, 10 — A un mitin celebrado ayer tarde en esta capital por las sufragistas, bajo los auspicios de los socialistas demócratas, asistieron más de 2000 de ellas.

La manifestación se llevó a cabo con orden, pronunciando algunas de las líders sugrafistas discursos en pro de sus reivindicaciones.

Las coimas en la proveeduría del ejército

VIENA, 9 — Se desmiente categóricamente la versión propalada de que un alto funcionario del ministerio de la guerra recibía coimas de los proveedores del ejército.

PORTUGAL

¿Temiendo nuevas intentonas monárquicas?

LISBOA, 9 — La policía de esta capital continúa ejerciendo una severa vigilancia contra diversas personas sospechosas de intentar la perturbación del orden público. Hace activas y frecuentes rondas nocturnas por las calles de la ciudad, arrestando a los que aparecen dudosos. Fueron secuestradas cuatro pistolas automáticas y ochenta navajas.

Accidente de aviación

LISBOA, 9 — El aviador Salles efectuó esta tarde algunos ejercicios con su aeroplano. En el segundo de los vuelos, debido al fuerte viento reinante, el aparato encapotó en el preciso momento que intentaba hacer una vuelta forzada para no caer sobre la multitud que presenciaba los experimentos.

No obstante los esfuerzos hechos por el aviador para equilibrar el aeroplano, éste perdió la estabilidad, cayendo desde una altura de seis metros. La hélice y el aparato quedaron destruídos y el piloto Salles resultó con algunas heridas, aunque no de carácter grave.

LA VANGUARDIA

LA OBRA SOCIALISTA

Pasada la primera impresión desagradable, se ha podido ver que la tormenta desatada por el discurso del diputado Justo acerca del presupuesto nos ha hecho mucho bien. Con ella se ha conseguido que la palabra socialista brille con más fuerza, que sus fulgores de verdad y de grandeza penetren en muchos cerebros antes cerrados a nuestra propaganda. Tal es la "réclame" involuntaria hecha al discurso en cuestión, "réclame" que ha debido despertar el interés de mucha gente por conocer lo que dice y piensa un hombre cuyas palabras son tan discutidas y alarman tanto.

Nos ha servido también el episodio parlamentario para darnos la satisfacción de ver confirmadas nuestras esperanzas y nuestras afirmaciones sobre el valor de la acción política socialista, sobre las saludables funciones que debía ejercer nuestro partido en el cambio de las costumbres políticas de la oligarquía y en el nacimiento de tendencias modernas que nos acercaran, en ese punto, a los países civilizados.

La protesta de ciertos diputados y el juicio equívoco de los diarios más importantes y de mayor influencia en la clase dirigente, representan algo más que un desahogo personal, que la explosión de rencores individuales. Todo eso ha sido la expresión violenta, tan cobarde como torpe, de un disgusto colectivo mal contenido. El ambiente estaba preparado para tales actos. Aunque los instrumentos de la venganza, seguros de contar con la indulgencia de la mayoría, han ido demasiado lejos, como esa misma mayoría ha de reconocerlo con rubor.

La desproporción entre la cólera de los representantes oligárquicos y la pretendida causa de ella, ¿no es la mejor prueba de que en las actitudes de esos señores se descubren motivos más hondos que un agravio personal?

Todo el tejido de la política y las finanzas criollas está hecho de mentira, de favoritismo, de fraude, de rapiña, de extorsión al pueblo. Y las andanzas de ese diputado Carlés, a quien tanto duele una alusión que parece lo hiriera en carne viva, o de ese señor Llobet tomado al azar por el ex presidente Figueroa para darle una diputación usurpada al Partido Socialista; la historia, la vida pública de esos señores no se diferencia en nada de la de sus demás congéneres.

Antes de ahora, la palabra socialista ha producido en la cámara estallidos tragicómicos.

Los representantes de la oligarquía, engreídos en su prepotencia, tienen atrofiado el sentimiento de la responsabilidad de sus actos ante el pueblo, acaso porque éste no los ha elegido.

La obra parlamentaria socialista es para ellos una obra revolucionria. Lo es, sin duda, en el más alto sentido de la palabra, porque revoluciona, porque trastorna el vergonzoso régimen político y administrativo que a veces nos coloca al nivel de Haití.

En esa obra vemos condensada la acción lenta y sostenida de varios lustros de labor preparatoria.

La representación socialista trabaja paciente y obstinadamente por poner orden en la cosa pública. La anima el noble afán de purificar el ambiente político corrompido y de encarrilar por los buenos caminos el "carro del estado".

Tarea ardua, cuyo valor difícilmente han de comprender los peores miembros de la oligarquía. [illegible] los apestados odian [illegible] a los que van a llevar la salud para todos, saneando los lugares infectos.

Agitación agraria

En Unanue

De la firma comercial de Negri, Morgan y Cía., de Unanue (F. C. P.), hemos recibido ayer tarde el siguiente telegrama: "Celebróse en Unanue una importante reunión de colonos. Más de 500 agricultores se han adherido a la Liga agraria. Se han iniciado acusaciones criminales por el bandolerismo que impera en Naico. Irá carta."

ECOS PARLAMENTARIOS

En la sesión de ayer, el diputado Justo presentó una moción a fin de que la cámara designara una comisión de su seno encargada de investigar el fundamento concreto de la acusación lanzada contra él en la sesión anterior por el presidente de la comisión de presupuesto, diputado Llobet. Como ya lo hemos manifestado, la acusación antedicha se refería a una señora viuda con numerosos hijos que había sido despojada de todo recurso por el diputado Justo.

Formulada la moción en las oportunísimas palabras que pueden leerse en otra sección de nuestro diario, el primero en hablar fué el diputado Llobet. Con ligero acento de sinceridad y emoción, deploró los excesos verbales a que se había dejado arrastrar en la sesión anterior, excesos impropios de su tradición y gravedad personales, y que sólo podían explicarse por la profunda perturbación que causaron a su espíritu la crudísima exhibición que hiciera el diputado Justo de la política por él encarnada y, sobre todo, aquellas palabras "no tengo el honor de los canallas", pronunciadas por Justo cuando él se levantaba para retirarse.

La cámara, convencida, tal vez, de que las palabras del diputado Llobet equivalían a un desinflamiento total del globo lanzado por él mismo, no aceptó la moción del diputado Justo y pasó a ocuparse de la orden del día. Mientras tanto, la seriedad del presidente de la comisión de presupuesto queda muy comprometida, y de ahora en adelante será necesario fijarse bien para saber cuándo habla en serio el diputado Llobet y cuándo lo hace estimulado por sentimientos subalternos.

* * *

A propósito de la pequeña comedia que se representó en la cámara al iniciarse la sesión de ayer, debemos revelar algunos hechos relativos a las gestiones practicadas por el vicepresidente Avellaneda a fin de que se suprimiera del diario de sesiones la mayor parte de las insolencias que él mismo había fomentado con su actitud manifiestamente parcial. Terminada la memorable sesión del viernes, el vicepresidente Avellaneda trasmitió al diputado Justo una proposición consistente en lo siguiente: el diputado Llobet retiraría del diario de sesiones su ingenioso "cuento de la viuda" siempre que el diputado Justo consintiera en suprimir el párrafo de su discurso relativo a la elección del diputado Llobet. Como es fácil presumir, el diputado Justo se negó terminantemente a la componenda, aduciendo que su exposición, de carácter estrictamente objetivo, había sido preparada para decirla y ofrecer al diputado Llobet la oportunidad de sincerarse.

Ante esta negativa, el vicepresidente Avellaneda insistió de nuevo, haciendo notar al diputado Justo que él no había ordenado ni ordenaría la supresión de las palabras del diputado Llobet. A esto el diputado Justo contestó diciendo que optaba por que se dejara todo como se había dicho, pues si el diputado Llobet había expresado alguna inepcia eso sería en su propio perjuicio.

La huelga general en Bélgica

NO SE LLEGARÁ A ELLA

UNA BATALLA GANADA SIN PELEA

Los telegramas de Bruselas nos han dado repetidamente informaciones acerca de la huelga que preparaban el Partido Socialista y las organizaciones obreras belgas para arrancar al clericalismo gobernante el sufragio universal puro y simple. Conocen, pues, nuestros lectores las activas y empeñosas gestiones hechas por los representantes industriales más autorizados y por los de casi todas las comunas del país con el fin de evitar esa huelga, que significaría una verdadera ruina económica para Bélgica.

A última hora llega la noticia de que el comité de la huelga, formado por delegados del Partido Socialista, de las organizaciones gremiales y de las cooperativas, ha decidido suspender la realización del movimiento, señalado para el 14 de abril próximo.

Con una preparación de diez meses, caldeado el ambiente popular por la pasión de la lucha, se tenía la seguridad de que la huelga sería formidable, hundiendo al país en una grave crisis industrial, de la que tardaría mucho tiempo en rehabilitarse.

Ante ese peligro, los representantes de la industria y del comercio han extremado sus solicitaciones a los hombres del gobierno para que depongan su intransigencia y busquen un medio de evitar la huelga general.

Ese medio no puede ser sino la promesa de que se va a dar satisfacción al pueblo belga, procediendo a la revisión de la constitución para establecer el sufragio universal, haciendo desaparecer así la verguenza del voto plural, la extensión del privilegio económico de los ricos al terreno político.

La decisión, la admirable energía de que siempre han dado muestras los trabajadores belgas, y que iba a ponerse en juego esta vez como nunca, les ha permitido —puede asegurarse— obtener una importante victoria sin lucha sobre un enemigo encarnizado y audaz.

Aprenda de ellos el pueblo obrero de este país la disciplina, la abnegación, que es fuente de toda energía y base de toda conquista.

Movimiento político

Las conferencias de esta noche

Centro de la sección 7a. — En Rivadavia 4435, a las 8.30 p. m. Hablarán el candidato doctor Bravo y Antonio de Tomaso.

Una banda de música recorrerá el trayecto que media desde Río Janeiro y Corrientes hasta el local del acto.

Centro de la sección 9a. — En Méjico 3414, a las 8.30 p. m. Hablarán José F. Grosso y el doctor Enrique Del Valle Iberlucea.

LAS DE MAÑANA

Centro de la sección 1a. — En el teatro Olimpia, a las 8.30 p. m. Hablará Antonio de Tomaso.

Centro de la sección 5a. — En la plaza de Flores, a las 8.30 p. m. Hablarán José F. Grosso, José M. Lemos y José Muzzilli.

Comité Independiente de la sección 9a. —En el salón "La Armonía", Belgrano 3250, a las 9 p. m. Hablará el doctor Mario Bravo.

LAS DEL JUEVES

Centro de la sección 12a.—En San Juan 782, a las 8.30 p. m. Oradores: doctor Nicolás Repetto, Francisco Cúneo y Alejandro Mantecón.

Centro de la sección 8a. — En San Juan 3244, a las 8.30 p. m. Oradores: doctores Enrique Dickmann y Mario Bravo.

Club Libertad, de la sección 3a. — En Iriarte y Herrera (cinematógrafo), a las 8.30 p. m. Orador: Mario Bravo.

Club Balcarce, de la sección 18a. — En Gazcón 1150, a las 8.30 p. m. Oradores: José Lemos y José Muzzilli.

COMITÉ ELECTORAL DE LA 18a

[illegible] 1150 [illegible] próximo, a las 8.30 p. m., a fin de salir a fijar los carteles que anuncian la conferencia del domingo.

LAS CONFERENCIAS DEL DOMINGO

Concurridísimas estuvieron todas las conferencias de propaganda electoral celebradas el domingo.

Los oradores explicaron los distintos puntos de la plataforma electoral y comentaron la actuación parlamentaria de los diputados socialistas.

COMITÉ ELECTORAL DE LA SECCIÓN 13a.

Se invita a los afiliados de esta sección a la reunión que se celebrará esta noche, a las 8.30, en su secretaría, Estados Unidos 1056, por asuntos relacionados con la actual campaña electoral.

FONDO ELECTORAL

Suma anterior: $ 209.65. — Centro Socialista Femenino, $ 200; E. Dagnino, $ 10; G. Dagnino, $ 10. — Suma: $ 429.65.

BANDAS DE MUSICA

La secretaría del Partido Socialista pide presupuestos de bandas de música para el domingo 23 del corriente. Las propuestas deben enviarse a la brevedad posible.

COMITÉ ELECTORAL DE LA 16a.

Mañana miércoles, a las 8 p. m., se reunirá este comité conjuntamente con la C. A. del Centro, para tratar asuntos de carácter urgente.

Sesión extraordinaria del C. E.

RENUNCIA DE NUESTRO CANDIDATO A SENADOR

La secretaría del Partido dirigió hace días un telegrama a Manuel Ugarte comunicándole su designación de candidato a senador.

Nuestro camarada contestó que agradecía el nombramiento, pero que no le era posible llegar a Buenos Aires antes de mayo.

A fin de que no resultara una mala interpretación, se le telegrafió nuevamente dándole todos los informes relativos a su designación y pidiéndole que manifestara su asentimiento. Ugarte contestó anoche en los siguientes términos:

"Lima, 9 de marzo. — Mario Bravo.— Buenos Aires: —Lamento que la imposibilidad de interrumpir mi viaje me impida aceptar candidatura. Después de Buenos Aires, seguiré al Uruguay, Brasil, Paraguay. De corazón con ustedes. — Manuel Ugarte."

A fin de tomar una resolución sobre el asunto, se cita a los miembros del C. E. para la sesión extraordinaria que se celebrará esta noche a las 9, en Defensa 888.

CONGRESO

DIPUTADOS

LA SESION DE AYER

Incompatibilidad parlamentaria— El diputado Justo reclama una comisión investigadora — El diputado Llobet da explicaciones — El presupuesto.

A las 4.15 p. m. se reunió ayer la cámara con asistecia de 61 diputados, bajo la presidencia del general Fraga.

El caso del diputado Moreno

Al darse cuenta de los asuntos entrados se leyó el despacho de la comisión de negocios constitucionales sobre la nota del diputado Moreno, en la que comunicaba a la cámara la aceptación del puesto de vocal del consejo nacional de educación con que le agració el P. E. El despacho de la comisión establece que el artículo 56 de la ley 5420, aludido por el diputado Moreno, no exime a los miembros del congreso de la obligación que impone el artículo 64 de la Constitución.

Informó brevemente el despacho el diputado Santillán.

El diputado Palacios contestó al miembro informante, manifestando que por el solo hecho de haber aceptado el doctor Moreno el cargo de vocal del consejo y desempeñarlo desde hace un mes, debe considerársele cesante en el de diputado.

El diputado Escobar adhirió a lo manifestado por el diputado Palacios, aconsejando que el proyecto de resolución presentado por la comisión de negocios constitucionales se cambiara por el siguiente: "La cámara de diputados declara que el diputado Moreno ha cesado en el ejercicio de su mandato desde que aceptó el cargo de vocal del consejo nacional de educación."

Se votó el despacho de la comisión, siendo aprobado por gran mayoría.

Sobre el incidente del viernes

Después de una explicación de la presidencia sobre la supresión de ciertas frases en el diario de sesiones, advirtió a la cámara que quedaba definitivamente cerrado el incidente.

Justo — Yo no pretendo absolutamente volver sobre el incidente de la sesión anterior, ni sobre las palabras injuriosas que nos hayamos arrojado al rostro recíprocamente los diputados. Pero se ha hablado de un hecho concreto que, aunque sería ajeno a mi vida pública, como no puedo ni quiero separarla de mi vida privada, me obliga a hacer un pedido a la honorable cámara.

Creo que es de la mayor importancia para la honorable cámara el estar bien informada sobre los móviles de mi conducta, ya que por circunstancias bien evidentes vengo a desempeñar el papel penoso de censor, que me ha tocado en el momento histórico por que pasamos.

No puedo dejar inadvertida la acusación que se me ha hecho, a pesar de que se le quiera dar el aspecto de frases improvisadas y dichas por el señor Llobet como réplica a una injuria que yo no le he dirigido. Debo llamar la atención sobre el cargo concreto que se me ha hecho, y para que la cámara quede bien informada sobre ello y sobre la veracidad del presidente de su comisión de presupuesto, ruego que una comisión de diputados investigue lo que haya de verdad en la acusación que me ha dirigido el señor Llobet.

Presidente — La honorable cámara resolverá sobre el pedido formulado por el señor diputado por la capital, doctor Justo.

Llobet — Pido la palabra.

Debo confesar con toda sinceridad y con toda lealtad a la honorable cámara, que desde hace dos días mi espíritu se encuentra abatido por una profunda contrariedad.

El incidente parlamentario del viernes, me ha arrastrado a un movimiento que no es propio de la cultura parlamentaria, de mi educación ni de mi temperamento. Yo no quisiera recordar la forma cómo él se produjo. Pero los términos proferidos por el señor diputado por la capital, doctor Justo, que me parecieron tan directamente dirigidos a mí, en el momento que yo me levantaba de la banca, para evitar, precisamente, el incidente personal, me sacaron de quicio y me hicieron pronunciar esas palabras, de las que hubiera deseado, señor, no tener oportunidad de volverme a ocupar.

Creo que la versión taquigráfica, en la forma como ha aparecido luego, ha agravado mi situación. Yo aparezco allí agrediendo al señor diputado muy gratuitamente, y he llevado mi reclamación al señor presidente de la cámara para exigir, una de dos: o que debieran incluirse en ella las palabras que promovieron mi contestación al señor diputado Justo, o que se retiraran las mías, como lo hubiera hecho espontáneamente, porque no quiero quedar en los anales del parlamento como un ciudadano o como un diputado que falta a los deberes más elementales de la cultura social.

No me hago ninguna violencia en hacer esta declaración, y creo que cuando por razones políticas bajamos al terreno personal [illegible] el sitio en que deben ventilarse. Así [illegible] cómo entiendo yo el honor.

Presidente — ¿Insiste el señor diputado en su pedido, después de lo dicho por el señor Llobet?

Justo — Siento que el señor diputado Llobet haya visto la intención de ofenderlo, en el recuerdo que hice, sin emplear un solo adjetivo ni un solo adverbio, de hechos y sucesos recientes, que están en la memoria de todo el mundo y en documentos que se encuentran en todas partes, para caracterizar con ese rasgo una época histórica argentina...

Llobet — No me he referido a eso.

Justo — No he pretendido agredir al diputado Llobet, como él mismo ha debido comprenderlo, dada las largas relaciones, es decir, de un año acá, que hemos tenido, tan cordiales y tan fáciles.

Mis palabras tendían, más bien, a estimularlo a sincerarse en su situación actual de presidente de la comisión de presupuesto; y a declarar que él adopta las nuevas costumbres e ideas de la política argentina.

El señor Llobet ha afirmado hechos de los cuales yo desearía mucho oirle una rectificación completa y total, porque de otra manera me voy a ver obligado a insistir en mi pedido.

Yo no pretendo que el señor diputado modifique su juicio sobre la eficacia de mi acción parlamentaria, respecto de la cual caben toda clase de opiniones, ni quiero tampoco que él aprecie mayormente mi teoría política. Pero, en cambio, aspiro a que el señor diputado convenga en que el cuento ese de la viuda falla por su base.

Si el señor diputado hace esa declaración, franca, leal y explícita, no tengo nada más que decir sobre el asunto.

Respecto del agregado de unas palabras en el diario de sesiones, ese agregado de "no recibiré lecciones de veracidad del señor diputado", es exacto, lo he hecho.

Llobet — Pido la palabra.

Yo no me he referido a la alusión hecha por el señor diputado respecto a mi situación de presidente de la comisión de presupuesto.

Eso no podría herirme en ninguna forma.

No podría herirme, porque, como saben los señores diputados, yo he venido a este congreso en la misma forma, por el mismo procedimiento y por el mismo sistema que han entrado los hombres más eminentes del país. No llevo en mi conciencia un solo escrúpulo, al haber hecho campaña, mucho menos cuando he declarado, con toda lealtad, que lo único que lamentaba en aquel momento era haber impedido la entrada de un candidato como el señor diputado Palacios, cuyas condiciones se habían puesto bien de manifiesto en el desempeño de su mandato anterior. Y es bien posible, señor, que esa misma circunstancia me haya obligado a ser uno de los diputados más eficaces.

No podía, pues, herirme el señor diputado Justo al recordar mi elección, que no me sonroja de ninguna manera, porque se ha desenvuelto en procedimientos perfectamente legales. Mucho menos en lo que se refiere a mi actuación como diputado, en las varias oportunidades que he tenido el honor de formar parte de esta cámara. Mis colegas y el país entero saben que no se me puede hacer una crítica que pueda de ninguna manera producirme sonrojos.

Pero el señor diputado, en el calor de una discusión dialogada, profirió un concepto bien hiriente, dirigiéndose a aquella "masa de la sociedad argentina que gobierna los intereses generales, cuya psicología hay que cambiar".

El señor diputado piensa muy mal de todos los que gobernamos. Y aun cuando sería el caso de preguntarle como le preguntó Renan a aquellos dos imberbes socialistas que le exponían su teoría, prometiéndole por cierto, transformaciones maravillosas...

Justo — Es lo que yo no prometo.

Llobet — ¡Sí, lo ha hecho en su programa, muy oportuno en vísperas de una campaña electoral! Sería el caso de preguntarle, decía, lo que irónicamente preguntaba Renan a los jóvenes socialistas: "¿Y no han descubierto ustedes también el medio de cambiar el sistema planetario?" Es el caso del señor diputado, que considera tan mala la organización burocrática o directriz argentina, que él cree que puede cambiar por su procedimiento.

En este concepto, señor presidente, cuando yo le he oído proferir esas palabras tan injuriosas dirigidas contra nosotros en momentos en que venía yo a ser casi el centro, porque se estaba tratando un asunto en el que debía informar, cuando él se dirigía a refutar mis opiniones y a criticar mis procedimientos y los sistemas implantados por el presupuesto, como lo hizo luego, era lógico, era justo que yo me sintiera herido. Y fué entonces, señor presidente, que yo he cometido un movimiento del que me arrepiento, y así lo declaro con toda sinceridad (¡Muy bien!).

Justo — En el que ha aseverado un hecho falso.

Presidente — Se va a votar el pedido que hace el señor diputado Justo de que se nombre una comisión...

Agote — Pido la palabra.

Creo que esta comisión que se propone sale por completo de lo ordinario. Cada uno tiene su honor y debe defenderlo y los hechos deben probar la conducta de cada cual. Pero he aquí que el señor diputado acaba de afirmar en plena cámara, que él ha agregado en el diario de sesiones un concepto que el diputado Llobet considera injurioso...

Justo — No, señor! ¡No voy a recibir lecciones de veracidad de ninguno de los señores diputados, ni de hombre alguno. Me creo tan veraz como el que más!

Agote — Tal vez he oído mal. Si es así, retiro todo lo que he dicho. He oído decir que las palabras que el señor diputado Llobet ha encontrado en el incidente...

Varios diputados — ¡No!, ¡no!

Presidente — Las encontró la presidencia.

Agote — Bien, señor presidente; no he dicho nada. Me alegro de que sea así.

—El diputado Peña manifestó en seguida que, después de lo dicho por el presidente, no cabía otra medida que cerrar definitivamente el enojoso asunto.

Así se hizo, pasando a ocuparse de la orden del día.

Otra aclaración

Justo — Pido la palabra.

Para otra rectificación o aclaración respecto de palabras vertidas en la sesión anterior.

Presidente — ¿Comprendidas en el incidente de que acaba de ocuparse la honorable cámara?

Justo—No, señor; se trata de otra cuestión.

Como un dato positivo concreto demostrativo — porque la ciencia demuestra con ejemplos, — dije que una persona, hermano de un ex presidente de la república, ocupaba el puesto de comisario del senado, con un alto sueldo; el de inspector de teatros de la capital, con otro alto sueldo, y el de inspector de caza y pesca de la provincia de Buenos Aires, con otro sueldo muy elevado.

Bien; esta última parte de mi afirmación fué negada por uno de los señores diputados aquí presentes. He vuelto a informarme para corroborar mi información anterior, directamente de personas altamente situadas en el ministerio de obras públicas de la provincia de Buenos Aires, y se me ha contestado que, efectivamente, hacia el mes de noviembre de 1911, fué nombrado el señor Carlos Figueroa, suprimiéndola el Alcorta, inspector de caza y pesca, como aparece en el boletín oficial.

Agote — El dato no es exacto.

Minuta de comunicación

Los diputados por la provincia de Buenos Aires, Fonrouge, Atencio y Carranza, presentaron una minuta de comunicación por la cual se expresa que la cámara de diputados vería con agrado que el P. E. recordara al gobernador de la provincia de Buenos Aires, a los efectos de la convocatoria a elecciones, que existe una vacante de diputado nacional por renuncia del doctor Naón.

La fundó brevemente el diputado Fonrouge.

El diputado Olmedo observó que otras provincias, como Entre Ríos y Córdoba, se encuentran en igualdad de condiciones, y pedía, por lo tanto, que la minuta de comunicación fuese extensiva a las demás provincias.

El diputado Fonrouge aceptó la modificación, pidiendo se tratara sobre tablas.

Se votó, resultando negativa. La minuta pasó a la comisión de negocios constitucionales.

El presupuesto

Pasó a tratarse en seguida el presupuesto.

Pidió la palabra el diputado Atencio, quien habló por espacio de dos horas, ocupándose de los subsidios escolares y subsidios nacionales en general a las provincias. Su larga disertación sirvió para "quedar bien con dios y con el diablo", pues en tanto que por un flanco atacaba a la comisión de presupuesto, por el otro le pasaba suave y ligeramente la mano. Dijo, en concreto y como punto final de su discurso, que él votaría a favor de la mayoría de las planillas de la comisión, pero que presentaría otra referente a los trabajos públicos.

Sesiones diarias

El diputado Agote pidió a la presidencia que recordara a los diputados la conveniencia de celebrar sesiones diarias.

El presidente tomó en cuenta la observación. Se pasó a cuarto intermedio por no haber número en la cámara.

Partido Socialista

Elecciones parlamentarias de 30 de Marzo de 1913

Candidato a senador

MANUEL UGARTE

Candidatos a diputados

MARIO BRAVO

NICOLÁS REPETTO

PLATAFORMA ELECTORAL

I.—Supresión de los impuestos que encarecen la vida y el trabajo e implantación del impuesto progresivo sobre la renta del suelo.

II.—Libertad amplia de asociación y de reunión.

III.—Municipalidad electiva por sufragio universal.

IV.—Reforma de las leyes sobre servicio y justicia militares.

V.—Separación de la iglesia y el estado.

VI.—Divorcio absoluto.

VII.—Abolición de la pena de muerte.

Crónica italiana

EL SEGURO OBRERO

En una crónica anterior dábamos cuenta de la "entente" producida entre los organismos directores de los movimientos sindical, cooperativo y mutualista en Italia, "entente" que se ha bautizado con el sugestivo nombre de "Triple Alianza del Trabajo", y hacíamos notar las ventajas que reportaría para las clases trabajadoras italianas una acción conjunta de esas tres ligas y federaciones.

El primer fruto de esa "entente" es el congreso para la defensa y extensión del seguro contra los accidentes del trabajo, que tendrá lugar el 23 del corriente mes en la ciudad de Milán.

Los tres organismos están en principio de acuerdo sobre estos tres puntos principales, que constituirán el núcleo de las discusiones del congreso: 1o La ley actual debe ampliarse, abarcando todos los trabajadores de la industria y aun los de la tierra. 2o El seguro debe ser no sólo contra los accidentes, sino también contra las enfermedades profesionales; y 3o. Deben establecerse oficinas de consulta médico-legal, gratuitas, para los accidentados o enfermos.

La cuestión más importante es, sin duda, la referente a las enfermedades profesionales, cuya relación ha sido encargada a nuestro camarada, el médico G. Allevi.

Este ha expuesto, en el órgano oficial de la "Confederazione del Lavoro", algunas de sus ideas al respecto. Sostiene que es injusto indemnizar solamente a los que son víctimas de un accidente, es decir, a los que sufren un daño por una causa violenta o traumática, porque en el régimen del trabajo moderno muchos envenenamientos e infecciones son más peligrosos que los traumas, porque dejan en el organismo huellas que ni aun el tiempo puede borrar [illegible] porque ya está admitido para los militares, en el régimen de las pensiones para éstos, la enfermedad profesional está equiparada al accidente. No hay, agrega, el



peligro que tanto asusta a los industriales y patrones que la enfermedad común pase por enfermedad adquirida con motivo y en el ejercicio del trabajo, porque no es difícil establecer de una manera bastante segura la relación entre enfermedad y profesión. En Suiza e Inglaterra las estadísticas anuales demuestran que la enorme mayoría de las enfermedades indemnizables son los envenenamientos por el plomo. La patología enseña que ese envenenamiento o "saturnismo" es una enfermedad específica del trabajo. Y en el mismo carácter pueden considerarse los envenenamientos por fósforo, mercurio, arsénico, sulfuro de carbono, bencina, nitrobencina y algunas infecciones como el carbunclo, el tétano, la actinomicosis, etc., porque en todos casos el carácter u origen profesional de la enfermedad es indudablemente cierto en la gran mayoría de los casos.

La consecuencia de ese congreso, de cuyas deliberaciones informaremos a nuestros lectores en su oportunidad, será, sin duda, una agitación popular y una campaña conjunta respecto del parlamento y el gobierno, para conseguir esta grande conquista: que la ley italiana de accidentes del trabajo se amplíe, abarcando las víctimas de las enfermedades profesionales y alcanzando a todo el proletariado urbano y rural.

LAS COLONIAS

Se ha publicado por el ministerio de agricultura el informe de la comisión técnica encargada de estudiar las condiciones agrológicas de la Libia. Y a pesar de los medios términos, de los eufemismos y apreciaciones prudentes que en él abundan, resulta de él que la realidad de las cosas, respecto a la bondad de la tierra tripolina y a su cultivo, es muy distinta de la generalizada hasta hoy.

Respecto de la zona de Trípoli, que abarca unos 16.000 kilómetros cuadrados, el informe dice textualmente: "Dadas las condiciones de clima y de suelo, el terreno se presta allí donde sea posible la irrigación, a todos los cultivos de la zona templada cálida y de la zona cálida marina. Donde la irrigación no sea posible, convendrán algunos cultivos arbóreos resistentes a la sequía. Siendo los cursos de agua en esa zona de carácter principalmente torrencial, la utilización de las aguas libres sólo podrá hacerse en la estación invernal, en las partes más elevadas y en regiones relativamente reducidas. No se puede decidir todavía respecto a la posibilidad de tener agua artesiana profunda. El cultivo irrigable intensivo tendrá que reducirse por ahora a una porción relativamente pequeña del territorio".

Como se ve, a pesar de los "relativamente", la colonia, conquistada al precio de tantos millones de liras y de muchas vidas, no tiene agua y si se quiere cultivarla en parte habrá que hacer obras de irrigación costosísimas. Con motivo de esas obras de irrigación, que se harán a cargo de los contribuyentes italianos, alguien recuerda, muy oportunamente, en las columnas del "Avanti", que en la región agraria de Italia, que abarca 286.612 kilómetros, hay irrigadas solamente 1.389.269 hectáreas y carecen de irrigación 1.207.729 hectáreas. Es un problema vasto y gigantesco, de necesaria resolución para Italia, que requiere grandes sumas y que, por lo tanto, tiene en las veleidades coloniales su peor enemigo.

En cuanto a la famosa corriente emigratoria, de que tanto se habló en los días de la guerra, el informe tiene este párrafo interesante:

"En la actual región de los jardines podrá realizarse, en forma lenta y restringida, una infiltración de nuestros agricultores. No será prudente dirigir una corriente emigratoria a la zona restante hasta que estén en nuestra posesión los elementos técnicos y económicos cuyo conocimiento es necesario". La región de los jardines abarca 200 kilómetros! Como "colonia de población", es muy mal.

En cuanto a Cirenaica, la otra región libia no conquistada todavía a pesar de la evacuación turca, la situación sigue siendo muy seria. Las operaciones militares continúan allí con todo empeño. A pesar del plan empleado, de someter a los cabecillas indígenas mediante sumas de dinero, el odio contra la penetración italiana no disminuye, y se afirma más en las tribus. La prueba está en la tentativa realizada por los beduinos para inundar y destruir la ciudad de Benghasi. Los beduinos trataron de desviar el lecho del gran lago de Telan y desviar las aguas para inundar la campiña circundante y la ciudad. Las tropas, para evitar la inundación, tuvieron que construir rápidamente una serie de obras de defensa a fin de canalizar el agua y desviarla hacia el mar.

SOBRE LO DEL CENTENARIO

En el número 1372 de "La Protesta", correspondiente al día 2 del actual, apareció un artículo titulado "Zamboni, agente de diatribas socialistas".

No me extraña que así me califiquen esos mismos individuos que al concertarse el arreglo entre los foguistas de la marina mercante y el Centro de Cabotaje Nacional, en 1910, por el mero hecho de actuar en la Federación y el consejo de ésta evitar entonces la huelga general, me indicaban en sus pandillas como "sospechoso de policía".

Cuando la Confederación O. R. Argentina lanzó el "vibrante" manifiesto en que declaraba la huelga general para el centenario, y algunos diarios de la burguesía criolla, confundiendo la Confederación con la Federación, pidieron la adopción de medidas contra esta última, en virtud de su declaratoria; cuando yo, temiendo que la reacción gubernamental se precipitase, rectifiqué el anuncio en varios órganos, en la redacción de "La Batalla" y en presencia de numerosos camaradas— y puede atestiguarlo Manresa Herrero —, se dijo que yo era un "agente de Fopplano". Tenían por prueba la rectificación publicada en el diario.

¿Debía sorprenderme que me llamen ahora "agente de diatribas socialistas"? ¡No! Y tampoco me sorprenderán otras cosas parecidas...

Lo que sé es que he dicho y diré la verdad. No lo hago en "La Protesta" porque en otra ocasión quise hacer un poco de luz alrededor de los sucesos del centenario, y ese periódico se negó a publicar mis escritos.

Mucho debo decir respecto al mismo asunto, y es muy natural que para ello acuda a un diario como LA VANGUARDIA, que, dígase lo que se quiera, lucha por una transformación social y defiende, desde su punto de vista, los intereses de la clase proletaria.

Prefiero hablar desde las columnas de LA VANGUARDIA a colaborar en diarios de filiación radical o conservadora o policíaca, como lo hicieron más de cuatro que me atacan y me atacan en el periodismo ácrata.

Me envanece ser un "agente" de esa naturaleza. Si el "traspié" a que alude la redacción de "La Protesta" es ése, yo me enorgullezco de haberlo dado.

Es más digno, más propio de un anarquista escribir en un órgano socialista que hacerlo en "La Razón" de Buenos Aires, pidiendo la cabeza de Radowisky, o en "La Razón" de Montevideo, tachando de "sospechosos" a los más sobresalientes escritores y revolucionarios.

Me censuran el haber dado una explicación desde la prensa "adversaria", ellos, que intentaron editar un diario de tinte político-patriótico-radical!

***

Pero, pregunto a la redacción de "La Protesta": ¿cuál es el traspié a que alude? ¿escribir en el diario socialista o la actitud asumida en ocasión del centenario?

Hablen claramente, con franqueza, porque a mi vez estoy dispuesto a otro tanto. Tengo interés en que se haga luz, en que me aplasten con su formidable lógica. ¿Por qué no aprovechar la oportunidad de revelar a quien procedió en contraposición a la táctica anarquista?

No rehuyan, que eso es de culpables o de cobardes. El que no tiene la conciencia sucia no se niega a la polémica sobre un asunto de tanta importancia como el relacionado a lo del centenario.

Espero que se ponga en claro lo del "traspié".

***

Antilli es un hombre muy inteligente.

Después de leer la carta publicada en este diario el 19 del ppdo. mes, concibió este pensamiento:

"Aparte de las explicaciones que da éste — se refiere a mí — de su actitud y de la del consejo federal, el hecho es que la Federación, que debió ser la que orientara en aquel momento, no dió orientación alguna. Permaneció con tantos mil carteles hechos, pero sin circular sus claves, transmitidas a las sociedades de la capital y del interior, y sin pronunciar palabra alguna al pueblo".

Indudablemente, Antilli y otros creyeron siempre que el consejo federal era un directorio que podía mandar hacer esto o aquello, a capricho.

¿Quién ignora que gremios importantes, como los conductores de carros, el 12 de mayo, en vísperas de la reacción, aun no habían tratado nada respecto al paro general del centenario? ¿Cómo tomarse las atribuciones de ordenar que se haga de tal o cual modo, cuando los que han de efectuar proceden con espíritu de independencia, y, con justicia que reconozco, hacen presente que el consejo federal es un consejo simplemente de relaciones?

Por otra parte, ¿cómo hacer una declaración terminante, decisiva, cuando se sabía a ciencia cierta, porque me lo habían prevenido altas personalidades de la política criolla — y he aquí el por qué de la rectificación aludida más arriba — que la declaración de huelga general por parte de la Federación equivaldría al decreto de estado de sitio?

Sin embargo, nosotros, escudándonos en acuerdos tomados en algunos congresos obreros y encuadrándonos en las circunstancias, emprendimos alguna labor. Antilli lo reconoce, aunque niega que se efectuase algo.

Conste, a pesar de la afirmación de Antilli, que los manifiestos circularon, por lo cual no pocos camaradas cayeron presos; que la noticia de los trágicos sucesos del 13 y del 14 de mayo, transmitida a todas partes de Europa y América, salió de las fronteras argentinas, burlándose de la censura establecida ya en la noche del 13, gracias a nuestras claves y a nuestros preparativos.

Pero aun suponiendo incierto cuanto afirmo; concediendo que los compañeros enterados de la obra del consejo federal fuesen visionarios que vieron y ayudaron a hacer lo que no se realizaba, ¿qué culpa tiene el consejo al cual yo pertenecía, si no se hizo nada en medio de la turbulencia? ¿Acaso caímos presos en la mañana del 13?

¿Cree Antilli que éramos magos o dioses capaces de estar presos y al mismo tiempo, en cada barrio de la extensísima ciudad, repartiendo manifiestos, telegrafiando, escribiendo, impartiendo órdenes, levantando barricadas, etc., y todo esto impunemente?

¡Oh! ¡qué genio el de Antilli!

Finalmente, voy a dejar constancia de otro hecho.

Cuando se inició la reacción y era preciso obrar, los elementos activos afiliados a la Federación supieron defenderse combatiendo a sangre y fuego. Recuérdese lo que pasó en la calle Méjico, frente al local de los panaderos, y en la calle Humberto I, frente al local de los carpinteros. Las hordas patrioteras retrocedieron cobardemente ante la actitud enérgica de los obreros frecuentadores del local Montes de Oca 972 y de Olavarría 363, muchos de los cuales tampoco habían pronunciado palabra respecto al propósito de huelga general. La Federación se hizo sentir aún después de varios días de reacción, contrarrestando con publicaciones la indigna obra policial. ¡Y todo eso sucedía mientras los cuerpos de redactores y administradores de "La Protesta" y "La Batalla" solicitaban humildemente al jefe de policía, por intermedio del doctor Creaghe, protección al local de aquellos diarios!

Diga, Antilli: ¿y qué hizo el comité revolucionario que constituyeron en aquellos días?

Lo más interesante de la tragedia del centenario queda aún en la sombra; pero...

ANTONIO ZAMBONI.

Montevideo, marzo 1913.

Voces solidarias

La difícil tarea que pesa sobre la representación socialista, tarea tan fecunda en desagrados y horas amargas, tiene compensaciones que no conocen aquellos cuyo lenguaje no siente ni se inspira en el bienestar del pueblo. La penúltima sesión de la cámara, que deparó tan ruda lucha a nuestro compañero Justo, ha provocado una verdadera explosión de voces solidarias, que muy gustosos acogemos en nuestras columnas.

Helas aquí:

Los afiliados y simpatizantes del club "Libertad", reunidos en asamblea pública y en vista de la valiente actitud asumida por el diputado doctor Juan B. Justo en el último debate, resuelven:

1o. Enviar un aplauso al valiente luchador, que supo defender con la verdad y el vigor de su palabra los intereses del pueblo, esquilmado por los usurpadores de la representación popular.

2o. Proponer a los clubs independientes la celebración de una manifestación de desagravio en honor del valiente diputado.

El Centro Socialista de Campana felicita al doctor Juan B. Justo por su sabio y brillante discurso pronunciado el día 7 del corriente mes en el parlamento argentino, en favor de los dineros del pueblo.

Mi cordial saludo. — Manuel Olivera, secretario general.

El Centro Socialista de Lomas de Zamora envía al diputado Justo, por intermedio de LA VANGUARDIA, un caluroso y entusiasta aplauso por su valiente actitud frente a los desplantes orilleros de los representantes del fraude y de la venalidad.

Saluda al ciudadano director. — Tomás Salomón, secretario general.

El comité de la Juventud Independiente de Balvanera Oeste (circunscripción 9a.) aplaude la actitud enérgica del diputado Juan B. Justo, verdadero representante del pueblo ante la camarilla de oligarcas criollos.

Dr. Juan B. Justo — Defensa 383. B. A. San Francisco, marzo 9 — Compañeros socialistas San Francisco, reunidos en asamblea, resuelven felicitarlo por su discurso del viernes al discutirse el presupuesto, y por su valor frente a los oligarcas Carlés y Llobet.

Por la comisión. — Paulucci.

Rosario, 10 marzo — Por intermedio de LA VANGUARDIA felicito calurosamente al diputado del pueblo, doctor Justo, por su valiente actitud en defensa de los intereses de la nación y de la clase trabajadora. — Lucas Lázaro.

Lobos, 9 marzo — El Centro Socialista de Lobos, reunido en asamblea, envía por intermedio de LA VANGUARDIA el más caluroso aplauso al camarada Justo por su acción parlamentaria del viernes. — Secretario general.

Dr. Juan B. Justo. — Congreso Nacional.—Mercedes, 9 marzo. — Esperamos que continúe dictando su "curso de civilización" a los profesores de moral cívica y a los financistas criollos. — Carlos N. Caminos.

Junín, 10 marzo — Los socialistas de Junín, reunidos en asamblea, aprueban y aplauden la valiente actitud del compañero Justo y lo estimulan a proseguir la obra emprendida contra los que creen que pueden disponer de los dineros del pueblo como de un patrimonio propio. Ya distingue el pueblo quiénes son sus defensores y cuáles sus opresores.—G. Tolano.

Al representante del pueblo en el parlamento argentino, doctor Juan B. Justo. —Los obreros de la fábrica de carruajes y carrocería de automóviles, situada en la calle Rivadavia 1819, aplauden la actitud asumida por usted al tratarse el presupuesto de gastos para la nación, y al mismo tiempo lo estimulan para que continúe hablando con la misma energía y franqueza con que lo ha hecho hasta la fecha, que es en la forma en que hablan los defensores de la clase productora. — Florencio Pasini, Remigio Bignami, Humberto Fumeo, Santiago Caiza, José F. González, Emilio Gottardi, Bernardo Grippas, Luis Panseri, Alberto Alfonso, Raúl Castro, Emilia Salazolly, Carmelo Piccolo, Luis Pavón, Celestino Rosso, José Ma. Ruiba, Ernesto Hoch, Luis Bontempi, Francisco Ramos.

Inspiradas en los mismos sentimientos, ha recibido el diputado Justo cartas de Ricardo Hogg (Vicente Casares), Antonio Costa (Lobos), Angel Fernández y Francisco Dagnino (capital).

"La Patria degli Italiani" y "Le Courrier de la Plata" en sueltos cuya traducción no damos hoy por falta de espacio, elogian calurosamente el discurso del diputado Justo.

Movimiento Obrero

HUELGA DE OBREROS TEJEDORES

La asamblea última — En el departamento del trabajo — Hablando con la comisión.

Sigue en pie la huelga declarada anteayer en la fábrica de tejidos de los señores Barolo y Cía. Los huelguistas permanecen unidos y solidarios, porque comprenden que ante la ofuscación patronal se impone la lucha firme y continuada.

La asamblea que el sábado a la mañana efectuaron los huelguistas en Montes de Oca 1672 se vió concurridísima y animada. Los huelguistas cambiaron impresiones sobre el movimiento que comienzan, resolviéndose reunirse todos los días de labor, a las 2.30 de la tarde.

Una comisión de huelguistas estuvo ayer tarde en el departamento nacional del trabajo a fin de entregar al presidente del mismo una copia del pliego de condiciones aprobado por las obreras y obreros tejedores.

Los delegados de los huelguistas conversaron con el secretario de la repartición, doctor Ruzo, respecto a las condiciones en que trabajaba el personal de la fábrica en huelga.

El doctor Lezana dijo a los comisionados que a objeto de buscar un arreglo al conflicto, invitará a una conferencia, por medio de una nota, al representante de la fábrica.

Ayer tarde conversamos con la comisión de los huelguistas, la cual nos expuso las condiciones de trabajo que regían en el establecimiento, y los motivos fundamentales que tuvieron para ir al paro.

Nada hay de exagerado — se nos dijo — en la reclamación de la jornada de 8 horas, pues la inmensa mayoría de los obreros de otros gremios la vienen disfrutando desde hace años.

El aumento de salario que pedimos — agregaron los huelguistas — está justificadísimo. Rigen en la fábrica las mismas tarifas de 15 años atrás, y todo el mundo sabe cómo en esos tres lustros se ha encarecido la vida.

Están sobrados de razón los huelguistas; el salario de tres pesos era hace 15 años, relativamente, un buen salario, mientras que hoy no alcanza para cubrir las necesidades más apremiantes de la vida.

La asamblea de ayer

Con una numerosa concurrencia efectuaron asamblea ayer tarde los huelguistas.

Abierta la sesión, varios obreros informaron del estado de la huelga, constatando que hasta la fecha no se registra en las filas huelguistas una sola deserción.

—Hoy — dijo un huelguista— el señor Barolo abrió las puertas de la fábrica, por la mañana, pero pronto tuvo que cerrarlas porque nadie se presentó a trabajar.

Un elemento provocador

En tanto que los obreros huelguistas sesionaban tranquilamente, entró en el local el sujeto Federico Ajeno, cuñado del gerente de la fábrica en huelga, profiriendo frases poco cultas contra los huelguistas, vivando al mismo tiempo al señor Barolo.

La asamblea acogió con una rechifla general las provocaciones.

Ante esta actitud, el citado sujeto desafió a los huelguistas a salir a la calle, echando al mismo tiempo mano al revólver.

Hubo necesidad de que los compañeros más serenos contuvieran a algunos huelguistas para que no se produjera un choque que podría traer consecuencias desagradables.

La policía, tan diligente para detener obreros, debe tomar intervención en el asunto.

Terminado el incidente terminó la sesión, resolviéndose por unanimidad la publicación de un manifiesto, dirigido a la clase trabajadora en general, recomendándole al mismo tiempo no frecuente el café "Calisair", que el agente provocador tiene instalado entre las calles Brandzen y Pinzón.

Por último dirigió la palabra a los huelguistas el ciudadano Víctor Huergo, recomendándoles firmeza en la contienda entablada.

Refiriéndose a las reclamaciones de los obreros, afirmó que eran razonables, y que el aumento de salario se imponía ante el enorme encarecimiento del costo de la vida.

Los huelguistas aplaudieron los conceptos expuestos por Huergo.

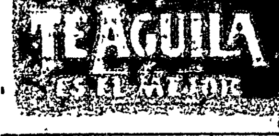
—Hoy, a las 2.30 p. m., volverán a reunirse en el local de costumbre.

LOS FERROVIARIOS

El director de ferrocarriles, ingeniero Nogués, conferenció ayer tarde con el ministro interino de obras públicas, doctor Bosch, a propósito de las denuncias hechas por "La Fraternidad" contra los abusos de las empresas ferroviarias.

El señor Nogués manifestó que esas reclamaciones no se evitarían hasta tanto no se sancionara la reglamentación del servicio de maquinistas y foguistas, pues actualmente la dirección de vías no interviene para nada en los casos de remoción de empleados ferroviarios.

El doctor Bosch se interesará por la pronta aprobación de la expresada reglamentación.

FEDERACION GRAFICA BONAERENSE

Al gremio en general

Los obreros gráficos de la imprenta del diario "El Debate" de Mendoza se han declarado en huelga.

Se pide que nadie acepte trabajo para la citada localidad mientras no termine el indicado conflicto — El secretario, González.

DE CHILE

LABOR OBRERA EN TARAPACA

El ciudadano Luis E. Recabarren ha remitido al secretariado socialista internacional la memoria que va en seguida y que es la relación de un año de labor en la provincia de Tarapacá:

"En enero de 1912 no existía en Tarapacá organización obrera ni socialista, con excepción de la Cooperativa Obrera Tipográfica, que estaba en formación desde noviembre de 1911, con un capital proyectado de 10.000 pesos, y el gremio de cargadores y panaderos.

El 16 de enero se fundó el semidiario "El Despertar de los Trabajadores", con un tiraje de 1200 ejemplares, de los cuales se repartían 200 en el puerto con un repartidor. El tiraje actual es de 3500 ejemplares, con 750 en el puerto y 3 repartidores.

En el mes de junio, 22 secciones del Partido Demócrata se transformaron en Partido Socialista y continúan una marcha regular, desde el punto de vista orgánico político.

El 1o. de agosto se formó una organización denominada Sociedad Defensa del Trabajo de oficios varios, con 15 miembros del Partido Socialista. Hoy tiene esta organización 200 cotizantes que pagan una cuota semanal de 50 centavos. A la fecha, Oficios Varios tiene en caja más de 400 pesos, después de haber invertido otro tanto en mobiliario y demás útiles para el salón de sesiones.

Bajo los auspicios, acciones y propaganda de Oficios Varios se han organizado los siguientes gremios:

Unión de fundidores, con 35 cotizantes; Unión de artes mecánicas, con cerca de 60; Unión de lancheros (trabajadores de mar), con 150.

Estos tres gremios se organizaron en enero de 1913.

Están en formación los gremios de carpinteros, zapateros, estivadores, jornaleros, palanqueros, que quedarán definitivamente organizados antes de tres meses más.

Bajo la acción de la propaganda de "El Despertar", se ha fundado una sociedad obrera cooperativa de pan, con 20.000 pesos de capital. Fundada en noviembre, tiene ya 6000 pesos suscriptos y en caja más de 2000, con unos 250 accionistas.

También se ha organizado la gira del compañero Pablo Iglesias, para lo cual se ha constituído un comité federal en el que están representadas todas las instituciones gremiales, cooperativas y el Partido Socialista.

A mediados de julio de 1912 se fundó un semanario anticlerical: "El Boneto", que tiene 2000 ejemplares de tiraje.

Los gremios de cargadores y de panaderos, que existían organizados desde antes de 1912, han tomado vigor al calor de esta organización. Cotizan entre ambos unos 400.

Las huelgas han sido escasas.

Una de panaderos duró 24 horas y triunfó. Afectó unos 100 hombres.

Una de cargadores en Junín afectó unos 20 hombres, triunfó después de 10 días de huelga.

Una de palanqueros en Pisagua, afectó 20 hombres y hubo transacción.

Dos o tres peticiones de mejoras han resultado triunfantes.

Las conferencias realizadas durante el año pasan de 60, y habrán tomado parte unos 20 oradores. Todas las conferencias en esta región atraen una crecida concurrencia, y los temas dominantes se basan en la explicación de la doctrina socialista, medios de lucha, organización obrera, cooperativas, crítica, anticlericalismo, antimilitarismo.

Entre los oradores de que dispone la organización obrera se cuenta una niña de 14 años, Rebeca Barnes, una joven de 22, M. Teresa Flores, que prestan utilísimos servicios a la propaganda emancipadora, aparte de que constituye una novedad atrayente.

Las conferencias, la prensa y los folletos van produciendo buenos resultados en la formación de la conciencia de los ciudadanos.

La cooperativa obrera tipográfica ha editado en el año los siguientes folletos: "Flores Rojas" (dramita), 2000 ejemplares; "Los vampiros", id 2000; "1o de Mayo", 4000; "La guerra" (dramita), 8000; "El socialismo", 2000. Suman, 5 folletos con 18.000 ejemplares.

De esta manera, las ideas socialistas y los principios de la organización obrera y cooperativa van difundiéndose cada día más rápidamente, y la clase proletaria va convenciéndose de su necesidad.

Tenemos la esperanza de que 1913 será muy fecundo y de resultados muy felices. Creemos terminar el año con algunas nuevas cooperativas y con la mitad de la población obrera organizada.

Nuestra táctica no ha podido dejar lugar para las persecuciones, con que se nos ha amenazado constantemente.

Nuestra propaganda y nuestras conferencias se llevan al corazón mismo de las faenas industriales.

Esta provincia produjo en 1912, al fisco, la suma de 64 millones de pesos, de contribución por la exportación del salitre, y no tiene ni siquiera regulares hospitales, tratándose de una zona que tiene sinnúmero de víctimas por accidentes del trabajo.

El espíritu obrero, muy decaído por la cruel matanza en la huelga de 1907, recién empieza a reanimarse.

El 14 del presente febrero, el que subscribe va a la provincia de Antofagasta a realizar una gira de propaganda para aunar la acción en las dos provincias salitreras.

El espíritu obrero de esa provincia se halla mejor predispuesto que acá, y por ello se espera excelentes frutos.

"El Despertar" y los gremios obreros, cooperativas y el Partido cuentan con una gran casa, bastante cómoda para todas las necesidades de la actual organización.

Salud y agitación. — Luis E. Recabarren S. — Iquique, febrero 10 de 1913."

Discurso del diputado Dr. Justo sobre el presupuesto

Habiéndose hecho un tiraje extraordinario del número de LA VANGUARDIA que contiene el discurso sobre el presupuesto pronunciado por el diputado Justo en la cámara el viernes 7 del corriente, las personas que deseen obtener ejemplares para la propaganda pueden solicitarlos a esta administración.

CAMPAÑA ELECTORAL

DE LA PROVINCIA DE BUENOS AIRES

Como estaba anunciado, se reunieron el sábado, en el local de LA VANGUARDIA, los oradores que participarán en la campaña electoral de la provincia.

Se han organizado las conferencias de acuerdo con el siguiente programa:

Tigre — Sábado 15, a las 8.30 p. m.: J. Oddone, Adolfo Dickmann y Alejandro Rodríguez.

Baradero — Sábado 15, a las 8.30 p. m.: Francisco Cúneo y C. Pascali.

San Fernando — Domingo 16, a las 2.30 p. m. José Muzzilli, Adolfo Dickmann, J. Oddone y M. Sumay.

San Martín — Domingo 16, a las 4.30 p. m.: Adolfo Dickmann, J. P. Baliño, V. Roséenz y J. L. Pena.

San Pedro — Domingo 16, a las 8.30 p. m.: F. Cúneo y C. Pascali.

San Nicolás — Domingo 16, a las 2.30 p. m. F. Cúneo y C. Pascali.

Haedo — Jueves 20: Doctor Enrique Dickmann, José San Sebastián y M. Sumay.

Exaltación de la Cruz — Viernes 21:

FOLLETIN DE "LA VANGUARDIA" 19

GRACA ARANHA

CANAÁN

En las cercanías de la casa de Jacobo Müller el paisaje tenía el realce y la vida comunicados por el movimiento de la gente que iba reuniéndose. Muchos, a pie o montados, regresaban de la capilla de Joquitibá, otros acudían desde Santa Teresa, y algunos de Cachoeiro. La casa tenía una hermosa posición, en el centro de varios caminos, era uno de los mayores puntos de comercio del interior de la colonia, y los domingos, uno de los más buscados por los habitantes del lugar, por vecinos lejanos y hasta por los dependientes de la ciudad. Era una casa blanca, en el fondo de un valle y a la orilla de un endiablado arroyo, que bajaba con inacabable tropel del cerro hacia el Santa María. Alrededor, el terreno estaba libre de plantaciones y había un pequeño campo de césped tierno y fresco que [illegible] al sol [illegible] destacaba le [illegible] masas de árboles y de [illegible] que vestían las piedras de los cerros.

Cuando llegaron al patio del frente [illegible] la fiesta [illegible] al encuentro de los dos nuevos colonos que fueron entrando en medio de [illegible] de la agitación de los alemanes [illegible] dos [illegible] la sombra del corredor [illegible] la tarde comenzaba a refrescar y la luz a palidecer.

—¡Vengan, amigos, vengan!

Y Pellicismo gritando corrió hacia ellos dispuesto a arrastrarlos. Los otros, sorprendidos de la efusión del agrimensor, le preguntaban adónde quería llevarlos.

—Vamos a tomar una copa de cerveza.

—No, muchas gracias, queremos antes un sitio aquí, a la sombra. — dijo Milkau, — porque necesitamos descansar.

El agrimensor quedó medio resentido.

—¡Vaya, vaya! — exclamó.

Y los dejó bruscamente. Milkau lo acompañó para darle una explicación de su negativa, pero el otro, llevado por su arrogancia, se marchó confundiéndose con los grupos y entrando en el almacén. Milkau renunció a seguirlo, y volvió a reunirse con Lentz, buscando ambos un sitio para descansar. Halláronlo, por fin, en un banco, debajo de un naranjo, frente a la casa. La gente se movía mucho. Grupos de muchachas vestidas de blanco pasaban cogidas de la mano, algunos muchachos corrían por el campo en mangas de camisa, haciendo apuestas, una chiquillería ociosa brincaba por el patio y chillando como una bandada desesperada de cotorras.

Otros entraban y salían del almacén cantando con voz ronca y gesticulación de borrachos. El estruendo de los pies que bailaban en los altos, haciendo eco en el vasto almacén, y el sonido lánguido de un organillo incesante, bajaban de allí, aturdiendo a la gente. Y muchas personas echadas de bruces en los balcones, con aire indiferente, miraban la agitación que tenían en torno y contemplaban pasmados el paisaje, que también parecía moverse todo, arrebatado por la celeridad del arroyo.

Milkau que había permanecido silencioso y asistiendo satisfecho al placer ajeno, vió un rostro amigo que se acercaba. Era Joca que en mangas de camisa, de pañuelo al pescuezo y con un cinturón de cuero que le sostenía los pantalones acudía a saludarlo abriendo la boca en que se apretaban sus dientes cortados en forma de sierra.

—¿Con que ha venido a divertirse un poco? Pues [illegible] se [illegible] porque del río Dulce aquí hay [illegible] cito.

—Vinimos de madrugada [illegible] hemos hecho el viaje sin cansarnos mucho. — contestó Milkau.

—Vaya, eso no, — interrumpió Lentz, — porque yo estoy que no me puedo mover... Ya empiezo a tener hambre también.

—Lo que no falta es comida. Miren si no, allí adentro del almacén, por arriba de las cabezas de esa gente: vean qué multitud está prendida al mostrador; parecen urubús prendidos a una osamenta. Y atrás, en las salas ya están amontonadas las mesas para la hora de comer. Es preciso reservar asiento desde ahora.

—Su jefe, — dijo Lentz, se encargó de eso, pero ha huído de nosotros, olvidándose de decirnos lo que había arreglado.

—Pero ha de volver, — agregó confiadamente Milkau; — estoy cierto de que ya tiene todo preparado. Y usted, Joca, ¿qué es de su vida?

—Rodando, amigo. De un lado al otro, haciendo mensuras; ahora allá, por el Guandú... Es decir, estos días bajamos a Cachoeiro, para descansar un poco. ¿Y cómo les va en el lote? Ya sé que la casa es bonitilla, ¿y el cafetal?

—Ya está plantado.

—¿En la quema que hicimos?

—Sí, al lado de la casa.

—¿Y cuándo tomaremos de ese café?

La respuesta fué un amplio ademán, indicando una época remota. Por un instante una ligera sobreexcitación coloreó las facciones de Lentz, que temblaba al pensar en lo vago de la distancia que aun tenía por delante en la extraña vida que llevaba. — ¡Y ahora la cosa va a estar más animada! — dijo con sobresalto el mulato, mirando alborotado hacia el fondo — ¡Ahí viene la banda!

Los músicos de la banda de Cachoeiro iban llegando al establecimiento y todas las miradas se volvían hacia ellos. Prodújose un gran tumulto en la concurrencia, y todos fueron repentinamente acercándose a la banda que, con lentitud, como por vieja costumbre, se dirigía a un patio con piso de cemento, que era el lugar destinado para secar el café. En los días de trabajo, un cerco de alambre protegía aquel patio contra la invasión de los animales y de los chiquillos. Los domingos, cuando había fiesta, retirábase el cerco, y todos tenían libertad para entrar en el recinto. Joca dejó a Milkau y fué a colocarse al lado de los músicos, algunos de los cuales eran conocidos y camaradas.

—¡Quiere decir, amigos, que hoy estaban con pereza de mover los dedos!

La muchachada se estaba impacientando ya... El viejo Martinho está con el brazo muerto de tocar el organillo, para entretener a la gente de allí arriba. ¡Que empiece la broma!

Y el mulato, lleno de contento, comenzó a dar vivas a la banda de Cachoeiro. Un alarido de carcajadas y aclamaciones acompañó a los vivas. Los músicos sentían, colorados de confusión, y todos automáticamente se quitaron el sombrero, agradeciendo.

Aquello fué un delirio para el mulato [illegible] a "Jacob Müller", a la unión de la [illegible]. Todos [illegible] gesticulaban [illegible] damente, acompañando a la banda. Los músicos se instalaron en uno de los ángulos del patio, ancho, liso, lavado, que recibía en el pavimento, para irradiarla, toda la fuerza del sol. En un momento quedó cuajado de gente sencilla, fácil de contentar, de esos que son amados por la alegría, y en quienes no se encuentra la dificultad para reinar libremente.

Colocados los atriles, los músicos se sentaron y empezaron a tocar una marcha, cuyos compases iban repitiendo todos, entusiasmados. Joca, cantando maquinalmente con los ojos encendidos y las narices dilatadas, perseguía un grupo de muchachas rubias, coloradas, que huían riendo con fingido susto. Algunos viejos, ebrios ya, con el pito en las mandíbulas, arrastraban la voz, haciendo reverencias [illegible] mujeres que reían desaforadamente. Los chiquillos invadían el patio delantero, en cuadrilla, abriéndose paso a empujones.

El dueño de la casa, todo de blanco y en mangas de camisa, pero con un gran sombrero de paja en la cabeza, apareció en el patio, y después de entenderse con el maestro de la banda, comenzó a hablar, dando órdenes. Algunas viejas le daban palmadas en las espaldas, otras le tiraban ligeramente de la barba, él contestaba a los golpes vociferando:

—¡La fiesta es para las criaturas! ¡Dejen libre el patio! ¡Apártense! ¡Ustedes tienen baile a la noche!

Y luego, persuasivamente, se volvía hacia los más obstinados:

—Vaya, viejo, ayúdame que tengo que atender a la clientela. Mira, vete a tomar una copa allá adentro.

Era el argumento irresistible y provechoso, porque la visión de la copa alejaba al hombre de allí y procuraba alguna ganancia al almacén. El sitio quedó libre [illegible] personas mayores, que se situaron a los lados, alrededor del patio. La chiquillería que lo había invadido, daba vueltas locamente, y giraba y giraba como si fuese movida por un huracán.

La banda terminó la marcha y dió la señal para una cuadrilla. Un viejo alto [illegible] levita negra y [illegible] anteojos [illegible] y cara de membrillo marchito, entró en el patio para dirigir el baile infantil. Prolongóse entonces un momento de [illegible]. El hombre mandó que los chiquillos se ordenasen por sexos, y luego procedió a organizar las parejas llamando a cada niño por su nombre: "Alberto y Emma", "Ermann y Sofía", "Guillermo e Ida". A veces uno de los chicos protestaba contra el arreglo.

—¡Pero, si estoy comprometido, profesor!

—¿Cómo? ¿Con quién?

—Con Augusta Feltz.

—Pero, si no es posible, tú tan chico, ella tan crecida, — replicaba el viejo temblándole las flojas mandíbulas.

Desde el corro intervenían las madres acompañadas por otras voces de mujeres.

—Déjelos, señor profesor. ¿Qué tiene eso? Cada uno escoge lo que desea.

El maestro se resignaba, y Augusta Feltz, con sus doce años, de largas canillas y ojos mansos de gama, iba a la formación inclinando el pescuezo hacia el caballero que la llevaba del brazo mirándola muy ancho.

Al fin el profesor consiguió organizar las cuadrillas, y la música comenzó la danza. Los pequeños eran ejercitados, de modo que todo marchaba en orden, sin confusión.

Muchas de las personas mayores se quedaban entretenidas, acompañando la fiesta de los niños, pero otras se fatigaban de la atención y se ponían a pasear por los contornos, yendo hasta la orilla del arroyo, echándose en la hierba para ver pasar el agua; otras, de bracete como novios, iban a perderse bosque adentro, y otros, por fin, se reunían en el mostrador a beber y a cantar las viejas canciones del placer y de la unión humana que, en la ilusión del momento, los transportaba a la patria lejana. En todos sus detalles, hasta en el menor movimiento, hasta en el más mínimo ademán, aquella reunión de la posada del Cajá, daba la sensación del olvido y de la alegría.

—Esto era lo que yo buscaba, — decía Milkau a Lentz mientras paseaban por el patio del frente, al compás de la música y mirando la escena. — Esto era lo que buscaba yo y lo que he encontrado, por fin... Vivir en medio de gente sencilla, compartir con ella el dulce olvido del dolor, matar el odio... Compara este pueblo con los hombres de otras tierras, donde todos parecen poseídos del espíritu del demonio sueltos sobre la haz de la tierra devastándola en sus impulsos de locura, y bregando para mostrar en un espasmo de maldad. Aquí, al menos está la serenidad, la calma, la alegría.



Adolfo Dickmann y Francisco Cúneo.

Santos Lugares — Viernes 21, a las 8.30 p. m. C. Pascali, J. Balliño, V. Rosáenz y J. L. Pena.

Arrecifes — Sábado 22: F. Cúneo y Adolfo Dickmann.

Pergamino — Domingo 23, 2 conferencias F. Cúneo y C. Pascali.

Libertad (partido de Merlo) — Domingo 23, a las 3 p. m. doctor Enrique Dickmann y M. Sumay.

Se aprobó el manifiesto que la Federación dará al pueblo electoral de la provincia.

COMITE EJECUTIVO

Sesión del miércoles 5 de marzo de 1913

Presentes: Iñigo Carreras, Balliño, diputado Justo, Vidal, De Tomaso, Rouco Oliva, Cambiaggio, Dickmann. Ausentes con aviso Cúneo, Bravo, Gianfrini, Folgar.

Licencia — El ciudadano Gianfrini pide licencia por 15 días, por tener que ausentarse de la capital. Se concede, resolviéndose llamar al suplente inmediato.

Lucha política — Se acuerda enviar al candidato a senador, ciudadano Manuel Ugarte, un telegrama invitándole a que venga a ésta antes del 15 del corriente.

—Se resuelve celebrar en un local de capacidad suficiente la asamblea de proclamación de los candidatos del Partido. La secretaría queda encargada de las gestiones necesarias para obtener el local.

—Se acuerda realizar una manifestación pública el domingo antes de la elección.

—El comité resuelve formar la lista de electores a senador sobre la base de la anterior.

Sociedad gremial de agricultores de Laboulaye — Se acepta la adhesión de esta agrupación al Partido.

Ampliación de LA VANGUARDIA — El ciudadano De Armas informa que las reparaciones en la casa para LA VANGUARDIA se están haciendo y que la rotativa está en viaje, esperándose llegue a fines del mes corriente.

Se propone indicar a la comisión de ampliación que se asegure la defensa de LA VANGUARDIA con dos puertas de hierro, o con una si se resuelve dejar la sola salida del zaguán.

TELEGRAMAS

LA GUERRA TURCOBALCANICA

Otra victoria de los griegos

LONDRES, 10 — Noticias recibidas de Atenas informan que las tropas griegas del príncipe heredero Constantino ocuparon la ciudad de Parametina (Epiro).

Agrega que la ocupación de la importante localidad de Margarit es inminente.

Los chiotes celebran con gran regocijo las victorias obtenidas por las armas griegas.

ESPAÑA

Colisión entre presos

MADRID, 9 — Comunican de Oviedo que en la cárcel de esa ciudad ocurrió una sangrienta colisión entre los presos. Estos, en la pelea, sacaron navajas y revólveres.

Fué llamada la guardia civil para restablecer el orden, lo que se consiguió después de grandes esfuerzos. Resultaron de la refriega cinco heridos graves y varios leves.

Los presupuestos

MADRID, 10 — El jefe del gabinete conde de Romanones, y el ministro de hacienda, señor Suárez Inclán, comenzaron hoy la elaboración de los presupuestos.

LAS ELECCIONES PROVINCIALES

Algunos incidentes graves — Un muerto y gran número de heridos

MADRID, 9 — Las elecciones de diputados provinciales verificadas hoy en esta capital han resultado relativamente indiferentes.

La policía detuvo a numerosos electores falsos. En una sola sección votaron 60 miles. Este hecho llamó mucho la atención.

Las noticias recibidas en el ministerio de la gobernación sobre las elecciones realizadas en el interior del país acusan tranquilidad, salvo alguno que otro pequeño incidente sin importancia alguna.

De Barcelona dicen que durante las elecciones allí verificadas se produjo un incidente entre los elementos carlistas y radicales. Ambos bandos se disputaban las mesas con tenacidad, llegando hasta hacerse uso de armas de fuego. Varios tiros fueron disparados al aire, no habiendo que lamentar ninguna víctima.

De V... n ... informan que un desconocido cuya detención procura la policía disparó varios tiros de revólver contra el ... de ... ciudad, sin herirle. La tentativa de agresión fué originada porque ... entre los votantes para que votaran por un candidato de ...

MADRID, 9 — Los últimos telegramas recibidos del interior, respecto a las elecciones de diputados, informan que han ocurrido en muchos distritos colisiones entre los partidos en lucha.

De Bilbao dicen que en el pueblo de Valmaseda los elementos republicanos, socialistas y bizkaitarras tuvieron un choque, aplicándose palos y disparándose tiros de revólver. Entre los apaleados figura el juez.

En el pueblo de Sestao, en donde las colisiones fueron más importantes que en otros lugares, la guardia civil recogió revólveres y otras armas.

En Ortuella también hubo colisiones, resultando varios heridos. En San Sebastián, durante el acto electoral, se originó un tumulto. Los jaimistas y bizkaitarras tomaron en lucha armados de garrotes. Algunos quedaron contusionados.

La policía desplegó gran actividad, acudiendo en todas las riñas para apaciguar los ánimos.

BILBAO, 10 — En el pueblo de San Pedro Abanto los conjuncionistas pretendieron asaltar el colegio donde se hallaba la mesa electoral. Los dinásticos se ... trabándose una batalla campal.

La guardia civil intervino y cargó contra los contrincantes.

Fueron recogidos tres heridos de gravedad, uno de los cuales falleció al ser conducido a la Sala de auxilios.

MADRID, 10 (3.15 a. m.) — Se anuncian ... los resultados de las elecciones para diputados, en la mayoría de las provincias.

El ... oficial dice que triunfaron ... 57 conservadores, 8 republicanos ... Faltan aun los resultados de ... distritos.

Accidente de automóvil

MADRID, 10 — Un telegrama de Barcelona anuncia que se ha producido esta noche en esa ciudad un lamentable accidente de automóvil.

Uno de estos vehículos, que pasaba por el paseo de Gracia, se detuvo de pronto, explotando el motor.

El paseo se hallaba muy concurrido, causando la fuerte detonación un gran pánico entre los paseantes.

Cuatro personas resultaron heridas, siendo trasladadas inmediatamente a la casa de socorro, donde se pudo comprobar que las heridas de las cuatro víctimas son de importancia.

SANTO DOMINGO

Renuncia y fuga del arzobispo-presidente —Por mostrar demasiado apego al mando.

SANTO DOMINGO, 9 — El presidente provisional de la república, arzobispo Nouel, presentó su renuncia y se embarcó en seguida para Europa, huyendo.

Se anuncia que el gobierno de los Estados Unidos enviará un cañonero a las aguas dominicanas, porque teme que el general Arias organice una revolución.

Se acusa a monseñor Nouel de no haber cumplido su promesa de convocar al pueblo a elecciones presidenciales.

PARAGUAY

La huelga de panaderos

ASUNCIÓN, 9 — Se espera llegar a una pronta solución de la huelga de panaderos. Estos no piden aumento de salarios, sino que sean mantenidos como habían sido establecidos anteriormente.

Los obreros han establecido una panadería en la que elaboran pan y galleta a todas horas del día, a fin de que no sufra la población por la falta de este artículo de primera necesidad.

BRASIL

La carestía de la vida — Amenazas de huelga general — Correctivo a un soldado homicida.

RIO DE JANEIRO, 9 — Se ha realizado el mitin obrero para protestar contra la carestía de la vida.

La concurrencia fué numerosísima. Algunos oradores se expresaron en términos violentos contra el gobierno, aconsejando al pueblo que no se fiara de la palabra de los mandatarios y que exigiese hechos y resoluciones prácticas.

Al cerrar la noche terminó el mitin, disolviéndose tranquilamente los manifestantes.

El mitin de estudiantes universitarios que debió realizarse a la misma hora, para hacer causa común con los obreros, fué postergado para más adelante.

"A Hora" dice que el secretario general de la confederación del trabajo ha declarado que si el gobierno no toma providencias eficaces antes del lunes, ese mismo día será declarada la huelga general por tiempo indeterminado.

El comandante de policía ha expulsado al soldado Julio Barros, que en el mitin del 6 del corriente dió muerte a uno de los manifestantes.

El soldado fué entregado a las autoridades judiciales para que lo procesen.

Previamente se llevó a cabo en el cuartel de la brigada policial la degradación del soldado, asistiendo contingentes de todos los batallones.

Los destrozos del ciclón — Cinco marineros ahogados

RIO DE JANEIRO, 10 — Considérase como una verdadera catástrofe la consecuencia del violentísimo temporal que durante 18 horas reinó sobre la capital.

Un viento ciclónico barría una vasta zona, actuando más fuertemente en el puerto, donde las olas llegaban a una altura de ocho metros, invadiendo y arrasando todo.

Gran parte de la hermosa avenida Beira Mar quedó destruída, invadiéndola las aguas que llegaban hasta los edificios de la avenida Atlántica. Ambos paseos formaban una vasta laguna, por donde navegaban botes, recogiendo las familias que huían temiendo el derrumbamiento de los edificios.

En otros puntos de la costa el temporal causó más destrozos. El muelle de Pharoux, verdadera obra de arte, como muchas casas de la playa de Flamengo, quedaron reducidas a escombros. Las olas llevaban hacia el mar las maderas del muelle como los enseres de los edificios derruídos.

La laguna de Rodrigues de Freitas, desbordando, inundó los barrios de Botafogo y de la playa Vermelha. En Saco de Alfaces hay varias casas arrasadas, extendiéndose la destrucción hasta San Francisco Xavier.

Los perjuicios son calculados en dos millones de pesos.

En el puerto también ocurrieron otros accidentes. Los buques tuvieron que ponerse a dobles anclas y los vapores se mantuvieron con los fuegos encendidos.

Un bote del vapor "Workman" zozobró, pereciendo los cinco marineros que conducía.

En las fortalezas de Villegaignon, San Juan e Isla Raza, las enormes oleadas las pasaban de lado a lado, llegando a desviar algunos de los cañones y causando desperfectos en las baterías. Lo mismo sucedió en las islas de las Culebras, Gobernador, Enxadas y Fiscal, donde se encuentra establecido el hotel de inmigrantes.

Una multitud de curiosos recorre los puntos donde el temporal más estragos ocasionó, lamentándose perjuicios en las casas y habitaciones, que dejaron sin abrigo a gran número de familias.

URUGUAY

Cámara de diputados — El proyecto de las 8 horas

MONTEVIDEO, 9 — La cámara de diputados continuó la discusión del proyecto de horario máximo de 8 horas para todas las industrias o profesiones.

El diputado Gregorio L. Rodríguez insistió en su argumentación de que el horario uniforme va contra los derechos de los obreros, citando algunos casos por vía de ejemplo.

Fué varias veces interrumpido, especialmente por el líder socialista doctor Frugoni, con quien mantuvo un agitado diálogo.

El señor Varela Acevedo, interrumpiendo al doctor Rodríguez en el curso de su exposición, dijo que el horario de trabajo de los niños era completamente inhumano, lo que arrancó aplausos y otras manifestaciones ruidosas de la barra.

El presidente, en vista del desorden, levantó la sesión.

DEL INTERIOR

Buenos Aires

Conferencia anticlerical

CAMPANA, 10 — Mañana martes se efectuará en el local del teatro Belgrano una conferencia anticlerical por el ciudadano Alberto Pidemunt, de la redacción de "El Azote", de esa localidad.

Contra el encarecimiento del costo de la carne — Un mitin y una conferencia

OLAVARRÍA, 10 — Los carniceros de ésta se han confabulado para aumentar el precio de la carne. Con gran descontento del público consumidor se está vendiendo dicho artículo con quince centavos de aumento por kilo.

Para protestar del encarecimiento del costo de la vida en general y en particular del de la carne, el Centro Socialista "1o. de Mayo" efectuó el domingo un mitin público que estuvo concurridísimo.

A las 4 de la tarde partió la columna del local del Centro, siguiendo hasta la plaza Olavarría, donde estaba anunciada la conferencia.

Inició los discursos, en representación del Centro el ciudadano Ignacio Usabarrena, que explicó el objeto del acto.

Se ocupó luego del asunto de la carne, manifestando que era necesario reclamar medidas que neutralizaran el encarecimiento del artículo, tales como la prohibición de sacrificar vaquillonas, la instalación de carnicerías municipales y hasta la prohibición temporal de la exportación de ganado.

Seguidamente hizo uso de la palabra el ciudadano Víctor Huergo, de la capital federal, quien se ocupó de los malos impuestos que en este país constituyen una de las principales causas del encarecimiento de la vida.

Se detuvo luego a señalar la importancia de la organización política y económica bien cuidada y dirigida.

Recordó luego el último discurso pronunciado en la cámara de diputados por el doctor Justo, recomendando su lectura a fin de saber cómo la clase rica maneja los dineros que saca al pueblo en forma de impuestos.

La numerosa concurrencia aplaudió con calor las ideas expuestas por los oradores.

Por la noche tuvo lugar la función y conferencia organizada en el teatro "Menotti Garibaldi", a la que acudió también una concurrencia numerosa.

Después de exhibirse una escogida colección de vistas cinematográficas hicieron uso de la palabra los compañeros Usabarrena, Custodio y el delegado de la capital, Víctor Huergo.

Durante la manifestación el Centro distribuyó entre la concurrencia el folleto del ciudadano Oddone, titulado "Lo que vale la unión".

En resumen: la jornada del domingo será de fructuosos resultados para la causa socialista.

Conferencia electoral — Designación de un comité

SAN FERNANDO, 10 — El Centro Socialista local celebró asamblea el 6 del corriente. Nombró un comité electoral compuesto por los ciudadanos Juan Nava, Vicente Conti, N. Guiolto, N. Vázquez y Luis Llerean, el que realizará sus trabajos de acuerdo con el comité del Tigre.

Santiago del Estero

Centro Socialista — Propaganda electoral

SANTIAGO DEL ESTERO, 10 — A pesar de todos los inconvenientes y de todos los obstáculos que se le ponen al desarrollo del socialismo en ésta, el Centro local continúa empeñado en su campaña de propaganda.

En la lucha comicial del 2 del corriente el Partido Socialista obtuvo solamente 79 votos, pero votos conscientes, de afiliados y simpatizantes que comprenden la importancia de nuestra organización política para el futuro.

En las elecciones nacionales que se efectuarán el 30 del corriente esperamos obtener mayor número.

El comité electoral socialista continúa empeñado en su propaganda. Frente al local se ha colocado un gran letrero con el siguiente epígrafe: "Comité socialista. — No se distribuyen empanadas ni alcohol".

Mendoza

El impuesto — Huelga en el diario oficial — Fiesta socialista — otras noticias

MENDOZA, 10 — La cámara de diputados de esta provincia trató el presupuesto para 1913, aumentando la contribución directa en uno por mil, pasado a estudio del senado con un déficit de doscientos mil pesos.

—El diario oficial "El Debate" hace seis días que no aparece por falta de pago a los tipógrafos, quienes se declararon en huelga el lunes 3 a medio día.

—Todos los diarios han emprendido una campaña contra los tenebrosos, denunciando que tienen carta blanca de la policía.

—El Centro Socialista organiza una conferencia para el 20 del corriente, en conmemoración de la Comuna de París.

Municipales

El número de automóviles — Se ha hecho saber al señor J. H. del Amargo Rhangi, radicado en San Pablo (Brasil), que según los registros de la dirección de tráfico, figura inscripto el siguiente número de automóviles.

Automóviles particulares, 3.120; ídem de alquiler, 2.260; íd. de carga, 188; ídem oficiales 78. Total, 5.646.

Bebedero para caballos — La sociedad "Sarmiento", protectora de los animales ha donado a la municipalidad un bebedero para caballos, que ha de ser inmediatamente instalado en la plazoleta que existe en la intersección del Paseo Colón con la calle Estados Unidos.

Los Accidentes del Trabajo

Luis Frusquie, que ayer trabajaba en un andamio del edificio en construcción de la calle Victoria 575, cayó al pavimento desde una altura de 8 metros, sufriendo en la caída la fractura del brazo y pierna derecha. La asistencia pública le hizo la primera cura, llevándolo luego al hospital Rawson, donde quedó en asistencia.

Movimiento Social

PARTIDO SOCIALISTA

Centro de la 19a. — En la asamblea del 6 del corriente se ha resuelto aceptar como socios nuevos a los siguientes ciudadanos: Antonio Negri, Alejandro Negri, Germinio Negri, Juan C. Floris, José Fiorini, Carlos Covelli, Serafín Dabini, Carlos Arienti, Luis De Marinis, Vicente D'Agostino.

—Se invita a los afiliados a que pasen por la secretaría del Centro, French 2860, mañana a las 9 p. m., para fijar los manifiestos de la conferencia que se realizará el viernes 14 en el salón Soler esquina Bustamante.

Juventud Socialista — "Este organismo envía un efusivo saludo a la diputación socialista, que ha sabido defender enérgicamente a la juventud, obligada por una ley de clase a ingresar al cuartel, donde es generalmente vejada. La diputación socialista ha luchado con valentía para que la justicia no sea una vana palabra en esa institución, resabio de la edad media que aun quiere justificar el ministro de guerra.

Nuestro voto de aliento, pues, para los únicos representantes del pueblo, que saben interpretar los anhelos de éste. — Luis Sous, secretario."

INTERIOR

TOLOSA — El Centro Socialista efectuará asamblea de tercera convocatoria hoy a las 8 p. m., en la calle 31 entre 1 y 2. Orden del día: acta, informe de la comisión de cuentas, movimiento de caja, correspondencia y designación del delegado al C. P.

LANUS — Se invita a los adherentes del Centro para que pasen a retirar las tarjetas del Partido, en el local de la calle Avenida Buenos Aires 520.

—La comisión administrativa se reunirá mañana miércoles, a las 8 p. m., en Sipe Sipe 272.

CASEROS — La C. D. de la biblioteca popular "Sarmiento" ha resuelto organizar una serie de conferencias de carácter cultural.

La primera se efectuará el próximo sábado a las 8.30 p. m., en el local social, Rivadavia 47, la que estará a cargo del señor Joaquín Spadonari.

MORON — El Centro Socialista efectuará asamblea extraordinaria el próximo jueves a las 8 p. m., en el local de La Fraternidad, en Haedo. Orden del día: Socios nuevos, plataforma electoral para las próximas elecciones comunales y elección de los candidatos para las mismas.

—El pasado domingo procedióse al sorteo de la rifa a beneficio de la biblioteca del Centro, habiendo sido premiados los siguientes números: 63, 1889, 4871, 2953, 3368, 4496, 1246, 260, 2341 y 2346.

TALLERES — El Centro Socialista se reunirá en asamblea general para tratar asuntos importantísimos, el próximo jueves, en el local de "La Fraternidad", calle Arrascaete y Garibaldi, a las 8.30 p. m.

LOMAS DE ZAMORA — Organizada por el Centro Socialista, y a beneficio de su biblioteca, se celebrará hoy, a las 8.30 p. m., en el teatro Universal de Bánfield, una función cinematográfica y conferencia.

Esta estará a cargo del ciudadano Renato D. Cozzi, y versará sobre el tema "La Comuna de París".

Precios: platea con entrada, $ 0.50.

Las entradas se expenden en el local del Centro, calle Laprida 246, altos.

VILLA DOMINICO — En la última reunión celebrada por el comité Pro biblioteca del Centro, se tomaron los acuerdos siguientes:

Con motivo del 1o. de Mayo, efectuar una fiesta el 31 de abril.

Organizar una serie de conferencias de propaganda, resolviendo efectuar la primera el domingo 16 del corriente, la cual estará a cargo del ciudadano Rafael Rouco, quien hablará sobre el tema "El socialismo y la mujer".

Se renovó la C. A., quedando constituída así: Presidente, Eleodoro Hernáiz; vice, Nello Pucciarelli; secretario, Progreso Rouco; pro, Fiel Daseeanio; tesorero, Luciano Hernáiz; pro, José Riz; vocales: Domingo Infante, J. Siami, Rafael Botich; revisores de cuentas: Juan Fidanza y Alejandro Bran.

La nueva C. A. se reunirá hoy a las 8 p. m., en el local social.

BAHIA BLANCA — El Centro Socialista efectuará asamblea extraordinaria el próximo jueves a las 8.30 p. m., en el local social, Lamadrid 10, para tratar una importante orden del día.

—El comité Pro Sociedad Obrera Económica y Casa del Pueblo se reunirá en el mismo local el próximo domingo, a las 9 a. m.

Reuniones y Asambleas

SOCIALISTAS

Centro de la 11 y 20 — Se invita a la comisión de este Centro a la reunión que se efectuará hoy martes a las 8, en Talcahuano 491.

Centro Socialista Femenino — Méjico 2070. Mañana miércoles, a las 8.30 p. m., la C. A.

Centro de la 12a. y 13a. — Estados Unidos 1056. Hoy martes, a las 8 p. m., asamblea. Orden del día: acta, balance, correspondencia, movimiento de afiliados y asuntos varios.

Círculo Juvenil del Norte — Talcahuano 491. Mañana miércoles, a las 9 p. m., el consejo.

Queda invitado a la reunión el ciudadano J. Bazergue.

CORREO

UN ABONADO — En el sorteo de la rifa del Centro de la sección 16a. salieron premiados los números siguientes: 1er. premio, 774; 2o., 2257; 3o., 1613 y 4o., 1996.

COY — El comité electoral de la 3a desea hablarle por asuntos urgentes.

Hechos diversos

El peligro de los automóviles

En la calle Pasco y Victoria, un automóvil atropelló ayer al vendedor ambulante José Cati, quien sufrió la fractura de la pierna izquierda. Fué conducido a la asistencia pública.

La comisaría 8, que intervino en este hecho, trata de detener al chauffeur, quien consiguió fugar.

Presunto demente

Por suponérsele con las facultades mentales alteradas, fué detenido por un agente de la comisaría 15 Agustín Coa, a quien no se le conoce domicilio ni familia.

Detención

El chauffeur Santiago Pérez hizo detener ayer por un agente de la comisaría ... a Juan Sassio, a quien acusa de haberle defraudado 45 pesos importe de varias horas de alquiler de ... móvil que guiaba aquél.

Direcciones útiles

Oficinas de registro civil y electoral

Oficina principal, Paraguay 1059; sección 1a., Rivadavia 8151; sección 1a. (sucursal), Esquiú 132 (Nueva Pompeya); sección 2a., Rioja 1778; sección 3a. General Hornos 1056, sección 4a Almirante Brown 1678; sección 5a., Fray Cayetano 65; sección 6a., Belgrano 4130; sección 7a., B. Mitre 4309; sección 8a., Alberti 1256; sección 9a., Ecuador 385; sección 10a., Alberti 569; sección 11a., Azcuénaga 487; sección 12a., Santiago del Estero 491; sección 13a., Bolívar 669; sección 14a., Montevideo 135; sección 15., Malabia 348; sucursal de la sección 15a., Habana y Esperanza (Villa Devoto); sección 16a., Juramento y Cuba (municipalidad); sección 16a., sucursal, Nahuel Huapí 5058; sección 17a., Federico Lacroze 2629; sección 18a., Gurruchaga 2164; sección 19a., Santa Fe 2305; sección 20a., Uruguay 1036.

Los nacimientos deben ser declarados por el pariente más cercano o por la partera, dentro de los tres días de producidos.

Ferias que funcionan

Martes — Serrano y Honduras, Chiclana y Pavón, Córdoba y Callao.

Miércoles — Iriarte y Vieytes, Pueyrredón y Las Heras, San Juan y Castro.

Jueves — Senguel y Almirante Bro..., Rivadavia y Campana.

Viernes — Serrano y Honduras, Chiclana y Pavón, Córdoba y Callao.

Sábado — San Juan y Castro, Iriarte y Vieytes, Anchorena y Las Heras.

Domingo — Senguel y Almirante Brown, Rivadavia y Campana, Cabildo y Camino a San Isidro.

Asistencia pública

Oficina de guardia — ... Esmeralda 66.

Casas de socorro — ... M. Bosch, Garay 3... Hospital vecinal J. Maza 2147; San C... 32; Nueva Pompeya, Devoto, Avenida ... Carlos, Gazcón 65; Villa Liniers, Nuevos ... Nacional y San Nicolás; do, Serrano ... Mataderos: San Bernardo; ... Las Heras, Cabildo 390.

PERSONAS BUSCADAS

Desea saber el paradero de José Amil Arias su primo Manuel Arias. — Defensa 737, pieza 70, Buenos Aires.

v|13|3|913.

BANCOS

BANCO ALEMAN TRASATLANTICO — Oficina principal en Buenos Aires — Calle Bartolomé Mitre y Reconquista.

Sucursales urbanas: núm. 1, Callao esquina Corrientes; núm. 2, Santa Fe esquina Larrea; núm. 3, Bernardo de Irigoyen núm. 1558.

Oficinas en Bahía Blanca, Córdoba, Mendoza, Rosario de Santa Fe y Tucumán.
Uruguay. Montevideo.
Brasil. Sao Paulo y Santos.
Chile. Valparaiso, Santiago, Antofagasta, Concepción, Iquique, Osorno, Temuco y Valdivia.

CASA CENTRAL
DEUTSCHE UEBERSEEISCHE BANK
BERLIN

Capital: 80.000.000 de marcos

PAGA ANUAL

Por depósitos en cuenta corriente oro: sin interés.		
Idem papel hasta m|n. 200.000	1	o|o
A plazo fijo hasta $ 20.000 oro ó $ 50.000 m|n. por 2 meses. .	2 1|2	o|o
Idem a plazo fijo de 3 meses	4	o|o
Idem a plazo fijo de 6 meses	4 1|2	o|o
Idem. en Caja de Ahorros cuando no se retiren antes de 60 días, hasta 20.000. .	4	o|o

C. Lingenfelder, gerente.

BANCO ESPAÑOL DEL RIO DE LA PLATA — Casa Matriz: Reconquista 200, Buenos Aires

Capital suscripto	$ 100.000.000.—
Capital integrado hasta 31 de diciembre 1912 . .	" 92.405.550.—
Fondo de reserva y previsión	" 41.377.307.09
Primas a recibir sobre las acciones no integradas	" 4.556.670.—

OPERACIONES DEL BANCO

Hace por cuenta propia y por comisiones de terceros toda clase de operaciones bancarias. Además, puede aceptar representaciones industriales y comerciales, consignaciones de mercaderías, todo género de comisiones de carácter comercial y, en general, todo negocio lícito.

SUCURSALES

En el exterior:—Barcelona, Bilbao, Coruña, Génova, Hamburgo, Londres, Madrid, Montevideo (con dos agencias), Paris, Rio de Janeiro, Sao Paulo, Santos, San Sebastián, Valencia (con una agencia en puerto "El Grao") y Vigo.

En el interior: Adolfo Alsina, Bahía Blanca, Balcarce, Bartolomé Mitre, Bragado, Bartolomé Bavio, Carlos Casares, Concordia, Córdoba, Coronel Suárez, Dolores, Gualeguaychú, Guaminí, La Plata, Lincoln, Lomas de Zamora, Luján, Mar del Plata, Mendoza, Mercedes, Mercedes (San Luis), 9 de Julio, Pergamino, Pehuajó, Pozadas, Rivadavia, Rosario (casa principal y una agencia), Rafaela, Saliqueló, Salta, San Juan, San Luis, San Nicolás, San Rafael, Santa Fe, Santiago del Estero, San Pedro, Tres Arroyos, Tucumán y Villaguay.

AGENCIAS EN LA CAPITAL

Núm. 1 Pueyrredón 185.
" 2 Almirante Brown 142.
" 3 Vieytes 2000.
" 4 Cabildo 2091.
" 5 Santa Fe 1999.
" 6 Corrientes 3200.
" 7 Entre Rios 785.
" 8 Rivadavia 6902.
" 9 Triunvirato 502.
" 10 B. de Irigoyen 1309
" 11 Caseros 2965.
" 12 Charcas 1357
" 13 Bolivar 399.
" 14 Belgrano 2964.
" 15 P. de Irigoyen 179.
" 16 Reconquista y Santa Fe.

Corresponsales directos en Europa, Asia, Africa, América del Norte y del Sur, etc.

Expide cartas de crédito, letras de cambio y transferencias por cable, compra y venta de títulos y valores cotizables en las plazas comerciales. Cobranzas de cupones dividendos. Se reciben valores y títulos en custodia. Descuentos y cobranza de pagarés y letras. Se reciben depósitos hasta nuevo aviso en las condiciones siguientes

ABONA	M|L		O|S	
En cuenta corriente . .	1	o|o	1	o|o
A 30 días.	1 1|2	o|o	1 1|2	o|o
A 60 días.	2 1|2	o|o	2 1|2	o|o
A 90 días.	3 1|2	o|o	3 1|2	o|o
A 6 meses.	4	o|o	4	o|o
A 1 año.	4 1|2	o|o	4 1|2	o|o
A 2 años.	5	o|o	5	o|o
A 3 años.	5 1|2	o|o	5 1|2	o|o
A 4 años.	6	o|o	6	o|o
Depósitos a premios con libreta, desde $ 10 c|l. hasta 10.000, después de 30 días	4	o|o	4	o|o
COBRA				
En cuenta corriente . .	8	o|o	8	o|o
Descuentos generales. convencional				

Los señores accionistas tienen derecho, de acuerdo con el artículo 22 de los Estatutos, de depositar sin comisión alguna, sus acciones en las cajas del Banco.

Bues Aires, diciembre 31 de 1912
Jorge A. Mitchell. — Elías D. Arabarri, gerentes

BANCO DE GALICIA Y BUENOS AIRES
Fundado el 6 de noviembre de 1905
Casa matriz: 445, CANGALLO, 455
Dirección telegráfica "Galbank"

SUCURSALES

En la capital. Núm. 1 (Flores) calle Rivadavia 7025; núm. 2, San Juan 3101; núm. 3, Corrientes 3220, núm. 4, Entre Ríos 265; núm. 5, Belgrano 2828, núm. 6, Montes de Oca 1702; núm. 7, Rivadavia 3858-60, y núm. 8, Rivera 550.

En el interior (provincia de Buenos Aires): Avellaneda, Lomas de Zamora, Chascomús, San Fernando y agencia en Lanús (F. C. S.).

En el exterior. Montevideo, calle Cerrito 187.

Capital subscripto . .	$ c|l 30.000.000.—
Fondo de reserva . .	" " 4.336.862.62

Efectúa toda clase de operaciones bancarias:

ABONA POR DEPOSITOS		
En cuenta corriente	1	o|o
A plazo fijo de 30 días . .	2	"
A plazo fijo de 60 días . .	3	"
A plazo fijo de 90 días . .	4	"
A plazo fijo de 180 días . .	4 1|2	"
A plazo fijo de 1 año . .	5	"
A mayor plazo	Convencional	
En Caja de Ahorros, después de 60 días desde $ 10 m|n hasta $ 10.000	4 1|2	"
COBRA		
Por adelantos en cuenta cte.	9	"
Por descuentos	Convencional	
Por administrar propiedad.	Tarifa mód	

El Banco vende letras de cambio y expide cartas de crédito sobre todos los puntos de España, Italia, Francia, Inglaterra, Alemania, Portugal y otros —
10 de Febrero 1913 — J. M. Miranda
[illegible]

BANCO DE ITALIA Y RIO DE LA PLATA — Unico corresponsal en la República del Tesoro Italiano y del Banco di Napoli — Casa central Bartolomé Mitre 434 al 448

SUCURSALES

En la Capital: No. 1 Calle Corrientes esq. Pueyrredón; No. 2 Montes de Oca número 2049. No. 3 Paseo de Julio 1258; No. 4 Pichincha 272. No. 5 Baradaria 99
En el interior Rosario de Santa Fe, La Plata, Bahía Blanca, Paraná, Concordia, Gualeguaychú, Gualeguay, Uruguay, Victoria, Curuzú-Cuatiá, La Paz, Resistencia (Chaco).

AGENCIAS

En Bahía Blanca, Puerto Ingeniero White

Capital autorizado.	$ 20.000.000 — o|s
Capital realizado. . .	" 10.000.000.— "
Fondo de reserva. . .	" 809.154.61 "
Fondo de previsión	" 2.000.000.—

SE ABONA

Por depósito en cuenta corriente hasta pesos 100.000 oro, 1 o|o anual.
Por depósito en cuenta corriente hasta pesos 200.000 m|n., 1 o|o anual.
Excediendo de estas sumas, sin interés.

	c|legal	oro|sell.
A plazo fijo de 30 días	1 1|2 o|o	1 1|2 o|o
A plazo fijo de 60 días	2 1|2 "	2 1|2 "
A plazo fijo de 90 días	3 1|2 "	3 1|2 "
A plazo fijo de 130 días	4 "	4 "
A mayor plazo, convencional		

SE COBRA

	c|legal	oro|sell.
Por adelanto en Cta. Cte.	8 o|o	8 o o

El Banco expide cartas de crédito, vende giros y transferencias por cable sobre todas las principales ciudades de Europa, Norte América, Brasil, Chile, Paraguay, República Oriental del Uruguay, como también cheques sobre varios puntos de la República y órdenes de pago sobre los pueblos de Italia que tengan oficina postal.

El Banco se encarga también, condicionalmente, de la ADMINISTRACION DE PROPIEDADES, compra venta de bienes [illegible] por cuentas de terceros y trata e[illegible] operaciones bancarias.

Buenos Aires, 14 de Febrero de 1912.
J. Benasconi — E. Bellelli, Gerentes.

BANCO [illegible]
[illegible]

[illegible] — AVENIDA DE MAYO — [illegible]

SUCURSALES

En Rosario de Santa Fe (General Mitre y Santa Fe); en Bahía Blanca (Chiclana y Lavalle); en Córdoba (San Jerónimo, 151 y 155)

	m|n. c|l.
Capital suscripto . . .	$ 114.937.250 —
Capital realizado . . .	" 52.166.369 35
Obligaciones emitidas en Buenos Aires, 1909 a m|n. 8 o|o . . .	" 1.000.000.—
Obligaciones emitidas en Paris 1910 a oro 5 o|o (10.000.000 $ oro)	22.727.272.72
Obligaciones emitidas en Paris, 1911, a oro 4 1|2 o|o (7.000.000 $ oro)	" 18.909.090.90

PRESTA DINERO para la construcción de edificios y a bajo interés y largos plazos. — —

FACILITA
LA ADQUISICION DE CASAS

sobre hipotecas de casas y campos, mediante el pago de una reducida suma al contado y el resto en cuotas mensuales.— — — — — — —

Solicítense prospectos explicativos
Buenos Aires, 31 de Agosto de 1912
A. MELIAN, gerente

NUEVOS LIBROS

El Catálogo de nuestra Librería ha sido aumentado con las siguientes obras. Quedan avisados los estudiosos

J. Bertaut. — Vida anecdótica y Pintoresca de grandes escritores: VOLTAIRE	$ 1.20
LORD BYRON	" 1.20
TOLSTOY . .	" 1.20
Turgan.—La Aviación (tela) . .	" 3.40
Moratín.—Derrota de los pedantes	" 1.30
Elslander.— La Escuela Nueva . .	" 1.—
Mater.—República francesa y vaticanismo o la política religiosa en francia . . .	" 1.—
F. Ferrer.—La Escuela Moderna	" 1.—
Naquet.—Hacia a la unión libre .	" 1.—
Odón de Buen.—Nociones de geografía física (tela)	" 1.—

ACABA DE APARECER

Almanaque Socialista de JUAN PUEBLO

Precio del ejemplar: 20 ctvs

Se vende en la Librería de LA VANGUARDIA, Defensa 888, y en Méjico 2070. Los pedidos del interior a Víctor Huergo, BELGRANO, 1285, Buenos Aires.

LOS MANDARINES

Los más exquisitos CAFEES y TEES

ENVASE ESPECIAL

Patentado por el superior gobierno de la nación

Casa principal. Rivadavia 1952—Casa central, Rivadavia 1456 — Sucursales Santa Fe 1856, H. de Irigoyen 1117 E. Rios 724 y Cangallo 936

ASOCIACION OBRERA DE SOCORROS MUTUOS

Calle Alberti 668 — Buenos Aires
Sección Banfield y Talleres — Cavour 32[illegible] Talleres

En esta sociedad, constituida y administrada por trabajadores, tienen cabida todas las personas de ambos sexos desde hasta 31 años de la[illegible]

"AUX CHARPENTIERS"
CASA ESPECIAL
Para ROPA DE OBREROS
De LUIS POT Y MAYNARD
Pantalones, sacos y blusas de género azul para mecánicos y para todos los oficios, trajes de brin color y crudo; trajes de casimir muy bien confeccionados
DESDE 13 PESOS
[illegible]
[illegible]
[illegible]

Fotografia

Dagnino Hno.

633 — ENTRE RIOS — 633

Sucursal: SANTA FE 3013 — Bs. As.

Se hace un descuento de un 10 por ciento a los suscriptores de LA VANGUARDIA que presente el último recibo

---

CASA ROVEDA

DEFENSA 818 — Buenos Aires —

Ropa para Obreros y Trabajadores

Guardapolvos:

de brin blanco	$ 5.00
id. de otras formas . . .	" 6.00
de brin hilo blanco . . .	" 10.00
de alpaca color	" 10.00
de seda cruda	" 18.00

Sacos sin forro:

de brin blanco	" 3.50
de dril blanco superior	" 5.00
de dril blanco rayado	" 3.00
de brin color	" 5.00
de grano de oro	" 8.00
id. para MOZO	" 9.00

ENVIOS á cualquier punto de la República



PELUQUERO Modelo N. 25

Pidan catálogo gratis

"NUESTRA ROPA NO SE DESCOSE" marca registrada

COCHEROS,

VELAS

Coche Corona y Coche doble Ancla

(De la Fábrica Real de Gouda)

Exijan esa dos marcas

Son las mejores

TALLERES GRÁFICOS DE "La Vanguardia"

Se hace toda clase de trabajos de imprenta: Manifiestos, circulares, sobres, recibos, facturas, etiquetas, memorandums, tarjetas, etc. etc.

UNION TELEFONICA, [illegible]

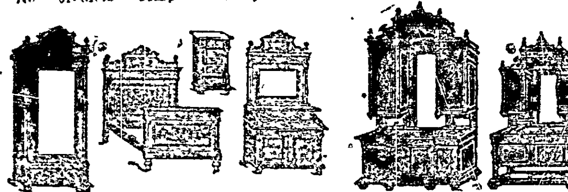
DEFENSA, 888 - BUENOS AIRES

MUEBLES

Del productor al consumidor
NADA DE INTERMEDIARIOS

7 PIEZAS. NOGAL y ROBLE (Matrimonio) $ 260 — 7 PIEZAS $ 170 (Matrimonio)

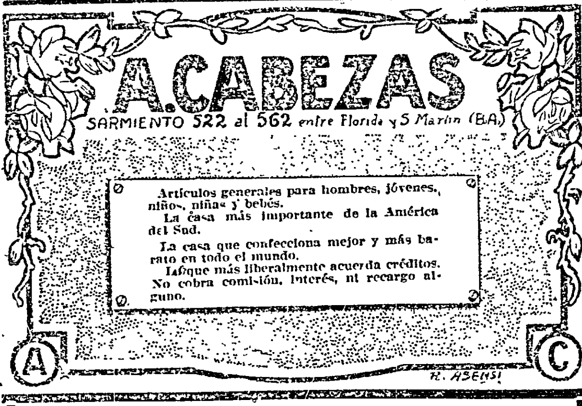
No olvidéis compañeros, que es la casa que vende más barato



7 PIEZAS (Matrimonio) $ 14[illegible] — COMEDOR, NOGAL y ROBLE $ 260

TERZA HERMANOS

Fábrica: ROJAS 149 (Caballito) — 2042 — RIVADAVIA — 2046
[illegible] — Coop. Telef. 390 Oeste



Artículos generales para hombres, jóvenes, niños, niñas y bebés.
La casa más importante de la América del Sud.
La casa que confecciona mejor y más barato en todo el mundo.
La que más liberalmente acuerda créditos.
No cobra comisión, interés, ni recargo alguno.

CIGARROS "SANTA CLARA". 0.10 Ctvs.

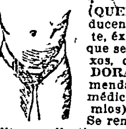
Evita Fumar Mal Toscano

El que exije el verdadero anillo del

FAMOSO AVANTI LEJITIMO

BRONCERIA
FUNDICION, TORNERIA, BRUÑIDO, REPUJADO
Lámparas y cocinas a gas líquido. Economía, comodidad y confort. La luz más clara y más barata del mundo.
R. HUPT y M. PIZZA
Calle Victoria 2270 — Buenos Aires.

HERNIAS

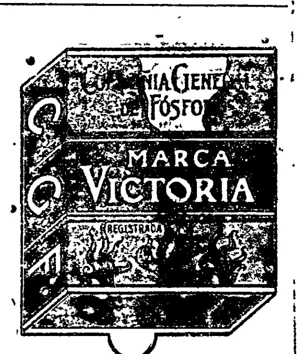


(QUEBRADURAS).—Se reducen radical y rapidamente, éxito seguro, por rebeldes que sean, a todas edades y sexos, con el nuevo Reductor DORAT patentado y recomendado por las eminencias médicas (siete grandes premios).
Se remiten gratis certificados folletos explicativos.
INSTITUTO ORTOPEDICO, Calle Suipacha 1128 — Buenos Aires.

IMPRENTA COTITO y SARGENTA
130 - Balcarce - 130
[illegible] COOPERATIVA 5383 (Central)

Libros para todos los oficios e industrias

Pidan lista de precio, adjuntando estampillas para el envío, a Félix Pedetti, Belgrano 3042.



3 CAJAS POR 10 Cvos

NO! MAS OBESIDAD

NI VIENTRES CAIDOS

Señoras y hombres volverán a su estado natural de cuerpo delgado y elegante sin uso de drogas que arruinan el estómago, empleando la cómoda y liviana Faja Leonard, especial en la hernia umbilical [illegible] Leonard, Calle Suipacha 1128 Buenos Aires.

Cigarrillos —	Cigarrillos —
33	**SOCIALES**
a 10 centavos	de 20 cent.
Con premios	a 10 cent.

Marcas libres — no pertenecen al Trust



Gastando 6 a 8 ctvs.

según sea el tamaño de la plancha eléctrica, puede usted planchar durante una hora sin interrupción y sin cambiar de plancha.

Quedan del todo descartados los riesgos de explosión así como de manchar la ropa con cenizas.

Compañía Alemana Transatlántica de Electricidad